

on/off

menu



start/stop

SIEMENS

SIEMENS

Vestavná pečicí trouba

HM676G0.1

cs Návod k obsluze a pokyny k instalaci



Register your product on My Siemens and discover exclusive services and offers.
siemens-home.bsh-group.com/welcome

The future moving in.

Siemens Home Appliances

Obsah

NÁVOD K OBSLUZE

1	Bezpečnost.....	2
2	Zabránění věcným škodám	7
3	Ochrana životního prostředí a úspora.....	8
4	Seznámení	8
5	Druhy provozu.....	10
6	Příslušenství.....	11
7	Před prvním použitím	13
8	Základní ovládání.....	13
9	Rychloohřev	14
10	Časové funkce.....	14
11	Mikrovlnný ohřev	16
12	Pokrmý.....	18
13	Dětská pojistka.....	19
14	Program sabat.....	19
15	Základní nastavení.....	20
16	Čištění a ošetřování.....	20
17	Samočištění.....	22
18	Funkce čištění humidClean.....	23
19	Sušení	24
20	Dvířka spotřebiče.....	24
21	Rámy	26
22	Odstranění poruch	27
23	Likvidace	28
24	Zákaznický servis.....	28
25	Správný postup.....	29
26	NÁVOD K MONTÁŽI	38
26.1	Všeobecné pokyny k montáži	38

- Uschovejte návod a také informace o výrobku pro pozdější použití nebo pro následujícího majitele.
- V případě poškození při přepravě spotřebič nepřipojujte.

1.2 Použití k určenému účelu

Tento spotřebič je určený pouze pro vestavbu. Dodržujte speciální návod k montáži.

Spotřebiče bez zástrčky smí připojovat pouze odborníci s koncesí. V případě poškození nesprávným připojením zaniká nárok na záruku. Spotřebič používejte pouze:

- k přípravě jídel a nápojů.
- v domácnosti a pro podobná použití, jako například: v kuchyňkách pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných komerčních prostorech; v zemědělských podnicích; pro zákazníky v hotelech a jiných obytných zařízeních; v penzionech, kde se podává snídaně.
- do maximální nadmořské výšky 4000 m nad mořem.

Tento spotřebič splňuje normu EN 55011 resp. CISPR 11. Je to produkt skupiny 2, třídy B. Skupina 2 znamená, že jsou vytvářeny mikrovlny za účelem ohřevu potravin. Třída B znamená, že je spotřebič vhodný pro soukromé domácnosti.

1.3 Omezení okruhu uživatelů

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzoryckými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly instruuovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily z toho vyplývající nebezpečí.

Děti si nesmí se spotřebičem hrát.

Čištění a údržbu nesmí provádět děti. Výjimka: děti starší 15 let a pod dozorem dospělé osoby.

Dětem mladším 8 let zabraňte v přístupu ke spotřebiči a přívodnímu kabelu.



1 Bezpečnost

Dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

1.1 Všeobecné pokyny

- Pečlivě si přečtěte tento návod.

1.4 Bezpečné použití

Příslušenství vždy správně zasuňte do trouby.
→ "Příslušenství", Strana 11

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Hořlavé předměty uložené v troubě se mohou vznítit.

- ▶ V troubě nikdy neskladujte hořlavé předměty.
- ▶ Pokud vzniká kouř, vypněte spotřebič nebo vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky a dvířka nechte zavřená, aby se případné plameny udusily.

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou vznítit.

- ▶ Před spuštěním provozu odstraňte z pečicího prostoru, z topných prvků a příslušenství hrubé nečistoty.

Při otevření dvířek spotřebiče vznikne průvan. Papír na pečení se může dotknout topných prvků a vznítit se.

- ▶ Při předehřívání a pečení nikdy nepokládejte papír na pečení na příslušenství bez upevnění.
- ▶ Papír na pečení vždy upravte na správný rozměr a zatažte nádobou nebo pečicí formou.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Během použití jsou spotřebič a jeho přístupné části horké.

- ▶ Dávejte pozor, abyste se nedotkli horkých prvků.
- ▶ Malé děti do 8 let je třeba udržovat z dosahu.

Příslušenství nebo nádoby jsou velmi horké.

- ▶ Horké příslušenství nebo nádoby vyndávejte z trouby vždy chňapkou.

Alkoholové výpary se mohou v horké troubě vznítit. Dvířka spotřebiče mohou prasknout.

Může unikat horká pára a mohou vyšlehnout plameny.

- ▶ V pokrmech používejte pouze malé množství nápojů s vysokým procentem alkoholu.
- ▶ Neohřívejte lihoviny (≥ 15 obj. %) v nezředěném stavu (např. pro přilévání do pokrmů nebo polévání pokrmů).

- ▶ Dvířka spotřebiče otevírejte opatrně.

Teleskopické výsuvy jsou při provozu spotřebiče horké.

- ▶ Horké teleskopické výsuvy nechte vychladnout, než se jich budete dotýkat.
- ▶ Horkých teleskopických výsuvů se dotýkejte pouze chňapkou.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Přístupné díly jsou při provozu horké.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých dílů.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při otevírání dvířek spotřebiče může unikat horká pára. V závislosti na teplotě nemusí být pára vidět.

- ▶ Dvířka spotřebiče otevírejte opatrně.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

Voda může v horké troubě způsobit vznik horké páry.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Poškrábané sklo ve dvířkách spotřebiče může prasknout.

- ▶ Na čištění skla ve dvířkách trouby nepoužívejte ostré abrazivní čisticí prostředky nebo ostré kovové škrabky, protože by mohly poškrábat povrch.

Spotřebič a části, kterých se lze dotknout, mohou mít ostré hrany.

- ▶ Při manipulaci a čištění buďte opatrní.
- ▶ Pokud možno používejte ochranné rukavice.

Závěsy dvířek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskrýpnout.

- ▶ Nesahejte do prostoru závěsů.

Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.

- ▶ Používejte ochranné rukavice.

Alkoholové výpary se mohou v horké troubě vznítit a dvířka spotřebiče mohou prasknout a případně vypadnout. Skleněné tabule mohou prasknout a roztříštit se.

→ "Zabránění věcným škodám", Strana 7

- ▶ V pokrmech používejte pouze malé množství nápojů s vysokým procentem alkoholu.
- ▶ Neohřívejte lihoviny (≥ 15 obj. %) v nezředěném stavu (např. pro přilévání do pokrmů nebo polévání pokrmů).
- ▶ Dvířka spotřebiče otevírejte opatrně.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.

Poškozená izolace síťového kabelu je nebezpečná.

- ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s horkými částmi spotřebiče nebo zdroji tepla.
- ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s ostrými rohy nebo hranami.
- ▶ Síťový kabel nikdy nelámejte, nestlačujte a neprovádějte na něm změny.

Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.

- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe.

Poškozený spotřebič nebo poškozený síťový kabel je nebezpečný.

- ▶ V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič.
- ▶ Při odpojování spotřebiče z elektrické sítě nikdy netahejte za síťový kabel. Vždy tahejte za síťovou zástrčku síťového kabelu.
- ▶ Pokud je spotřebič nebo síťový kabel poškozený, ihned odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skříňce.

- ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → *Strana 28*

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí: Magnetismus!

V ovládacím panelu nebo ovládacích prvcích jsou vloženy permanentní magnety. Tyto magnety mohou ovlivnit elektronické implantáty, např. kardiostimulátory nebo inzulinové dávkovače.

- ▶ Pokud nosíte elektronické implantáty, dodržujte minimální vzdálenost 10 cm od ovládacího panelu.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí udušení!

Děti si mohou obalový materiál přetáhnout přes hlavu nebo se do něj zamotat a udusit se.

- ▶ Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiálem.

Děti mohou vdechnout nebo spolknout malé části a udusit se.

- ▶ Malé části uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s malými částmi.

1.5 Mikrovlnný ohřev

POZORNĚ SI PŘEČTĚTE DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A USCHOVEJTE JE PRO DALŠÍ POUŽITÍ

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Používání spotřebiče, které je v rozporu s účelem použití, je nebezpečné a může způsobit škody. Například zahřáté bačkory, polštářky plněné obilninami nebo pečkami se mohou ještě i po několika hodinách vznítit.

- ▶ Pomocí spotřebiče nikdy nesusťte pokrmy nebo oděvy.
- ▶ Pomocí spotřebiče nikdy nezahříváte pantofle, polštářky plněné obilninami nebo pečkami, houby, vlhké hadry a podobně.
- ▶ Spotřebič používejte výhradně k přípravě pokrmů a nápojů.

Potraviny a jejich obaly a nádoby se mohou vznítit.

- ▶ Nikdy neohříváte potraviny v termoobalech.
- ▶ Nikdy neohříváte potraviny v nádobách z plastu, papíru nebo jiných hořlavých materiálů bez dozoru.
- ▶ Nikdy nenastavujte příliš vysoký výkon nebo dlouhou dobu mikrovlnného ohřevu. Řiďte se údaji v tomto návodu k použití.
- ▶ Pomocí mikrovlnného ohřevu nikdy nesusťte potraviny.
- ▶ Nikdy nerozmrazujte nebo neohříváte potraviny s nízkým podílem vody, jako např. chléb, pomocí příliš vysokého výkonu mikrovlnného ohřevu nebo příliš dlouhou dobu. Jedlý olej se může vznítit.
- ▶ Pomocí mikrovlnného ohřevu nikdy neohříváte samotný jedlý olej.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí výbuchu!

Kapaliny nebo jiné potraviny v pevně uzavřených nádobách mohou snadno vybuchnout.

- ▶ Nikdy neohřívejte kapaliny nebo jiné potraviny v pevně uzavřených nádobách.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Potraviny s pevnou skořápkou nebo slupkou mohou při ohřevu nebo i po jeho skončení výbušným způsobem prasknout.

- ▶ Nikdy nevařte vejce ve skořápce a neohřívejte vejce uvařená natvrdo ve skořápce.
- ▶ Nikdy nevařte škeble a korýše.
- ▶ U volských ok nebo vajec do skla předem napíchněte žlutek.
- ▶ U potravin s pevnou slupkou, jako např. jablek, rajčat, brambor nebo párků, může slupka prasknout. Před ohříváním slupku propíchněte.

Teplu v dětské stravě se nerozvádí rovnoměrně.

- ▶ Dětskou stravu nikdy neohřívejte v uzavřených nádobách.
- ▶ Vždy odstraňte víčko nebo dudlík.
- ▶ Po ohřátí dobře protřepete nebo promíchejte.
- ▶ Než dáte dítěti stravu, zkontrolujte její teplotu.

Ohřáté pokrmy předávají teplo. Nádoba může být velmi horká.

- ▶ Nádobu nebo příslušenství vyndávejte z trouby chňapkou.

U vzduchotěsně uzavřených potravin může obal prasknout.

- ▶ Vždy se řiďte pokyny na obale.
- ▶ Pokrmy vyndávejte z trouby chňapkou.

Přístupné díly jsou při provozu horké.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých dílů.
- ▶ Zabraňte přístupu dětem.

Funkce sušení zapne při nejvyšších stupních při samotném mikrovlnném ohřevu automaticky topné těleso a ohřívá varný prostor.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých vnitřních ploch uvnitř trouby nebo topných těles.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

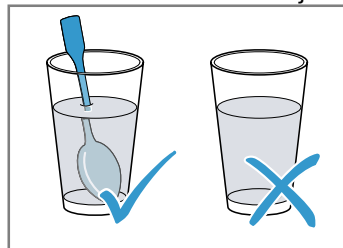
Je nebezpečné používat spotřebič v rozporu s účelem použití. Například přehřáté bačkory, polštářky plněné obilninami nebo peckami, mycí houby, vlhké hadry a podobné předměty mohou způsobit popáleniny.

- ▶ Pomocí spotřebiče nikdy nesušte pokrmy nebo oděvy.
- ▶ Pomocí spotřebiče nikdy nezahřívejte pantofle, polštářky plněné obilninami nebo peckami, houby, vlhké hadry a podobně.
- ▶ Spotřebič používejte výhradně k přípravě pokrmů a nápojů.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Při ohřívání kapalin může docházet k utajenému varu. Při utajeném varu dosáhne kapalina teploty varu, aniž dochází k vystupování typických bublin. Dávejte pozor i při nepatrném pohybu nádoby. Horká tekutina se může náhle převařit a vystříknout.

- ▶ Při ohřívání vložte vždy do nádoby také lžičci. Zabráníte tak utajenému varu.

**⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!**

Nevhodné nádoby mohou prasknout. Porcelánové a keramické nádobí může mít v držadlech a pokličkách drobné dírký. Za těmito dírkami mohou být skryty dutinky. Vnikne-li do těchto dutinek vlhkost, může dojít k prasknutí nádobí.

- ▶ Používejte pouze nádobí vhodné pro mikrovlnný ohřev.

Nádobí a nádoby z kovu nebo nádobí s kovovým lemem mohou při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem způsobit jiskření. Hrozí poškození spotřebiče.

- ▶ Při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem nikdy nepoužívejte kovové nádoby.
- ▶ Používejte pouze nádobí vhodné pro mikrovlnný ohřev nebo mikrovlnný ohřev v kombinaci s jiným druhem ohřevu.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Spotřebič pracuje s vysokým napětím.

- ▶ Nikdy neodstraňujte kryt spotřebiče.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí vážného poškození zdraví!

Při nesprávném čištění může dojít k poškození povrchu spotřebiče, zkrácení doby používání a k nebezpečným situacím, jako například k úniku mikrovlnné energie.

- ▶ Pravidelně čistěte spotřebič a ihned odstraňujte zbytky potravin.
- ▶ Pečicí prostor, těsnění dvířek, dvířka a doraz dvířek udržujte neustále v čistotě.
→ "Čištění a ošetřování", Strana 20

Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozenými dvířky nebo poškozeným těsněním dvířek. Může unikat mikrovlnná energie.

- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozenými dvířky, poškozeným těsněním dvířek nebo poškozeným plastovým rámem dvířek.
- ▶ Nechte opravit výhradně v zákaznickém servisu.

U spotřebičů bez krytu uniká mikrovlnná energie.

- ▶ Nikdy neodstraňujte kryt spotřebiče.
- ▶ Pro údržbu a opravy kontaktujte zákaznický servis.

1.6 Čisticí funkce

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou během funkce čištění vznítit.

- ▶ Před každým spuštěním čisticí funkce odstraňte z pečicího prostoru hrubé nečistoty.
- ▶ Nikdy neprovádějte čištění s vloženým příslušenstvím.

Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy nezavěšujte na madlo dvířek hořlavé předměty, např. utěrky na nádobí.
- ▶ Přední strana spotřebiče musí zůstat volná.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při poškozeném těsnění dvířek uniká v oblasti dvířek velké teplo.

- ▶ Těsnění nedrhňte a neodstraňujte.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí vážného poškození zdraví!

Spotřebič je během čisticí funkce velmi horký. Nepřílnavá vrstva plechů a forem se zničí a vznikají jedovaté plyny.

- ▶ Nikdy nečistěte plechy a formy s nepřílnavou vrstvou pomocí čisticí funkce.
- ▶ Nikdy neprovádějte čištění s vloženým příslušenstvím.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí poškození zdraví!

Funkce čištění zahřívá prostor pro vaření na velmi vysokou teplotu, zbytky pokrmů z restování, grilování a pečení se vypalují. Přitom se uvolňují výpary, které mohou způsobit podráždění sliznic.

- ▶ Během funkce čištění v kuchyni vydatně větrejte.
- ▶ Nezdržujte se v místnosti delší dobu.
- ▶ Zabraňte přístupu dětí a domácích zvířat.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Prostor uvnitř trouby je během čisticí funkce velmi horký.

- ▶ Nikdy neotevírejte dvířka spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

⚠ Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte dvířek spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

2 Zabránění věcným škodám

2.1 Obecně

POZOR!

Alkoholové výpary se mohou v horké troubě vznítit a způsobit trvalé poškození spotřebiče. Vlivem výbuchu mohou dvířka spotřebiče prasknout a případně vypadnout. Skleněné tabule mohou prasknout a roztříštit se. Vlivem vzniklého podtlaku se může trouba uvnitř silně zdeformovat.

- ▶ Neohřívejte lihoviny (≥ 15 obj. %) v nezředěném stavu (např. pro přilévání do pokrmů nebo polévání pokrmů).

Voda na dně trouby při provozu spotřebiče s teplotami vyššími než $120\text{ }^{\circ}\text{C}$ způsobí poškození smaltu.

- ▶ Nespouštějte provoz, pokud je na dně trouby voda.
- ▶ Před spuštěním provozu vodu na dně trouby utřete. Předměty na dně pečicího prostoru způsobují při teplotě nad $50\text{ }^{\circ}\text{C}$ hromadění tepla. Doba pečení neodpovídá a poškozuje se smalt.

- ▶ Na dno trouby nepokládejte příslušenství, papír na pečení nebo fólie jakéhokoli druhu.
- ▶ Na dno pečicího prostoru stavte nádoby pouze tehdy, když je nastavená teplota nižší než $50\text{ }^{\circ}\text{C}$.

Když se v horké troubě nachází voda, vzniká pára.

Vlivem změny teploty může dojít k poškození.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.
- ▶ Nikdy nestavte nádobu s vodou na dno pečicího prostoru.

Déle trvající vlhkost v troubě způsobuje korozi.

- ▶ Po použití nechte pečicí prostor vyschnout.
- ▶ Neuchovávejte v zavřené troubě delší dobu vlhké potraviny.
- ▶ V troubě neskladujte pokrmy.

Chladnutí s otevřenými dvířky spotřebiče časem způsobí poškození okolních skříněk.

- ▶ Po skončení provozu s vysokými teplotami nechte pečicí prostor vychladnout se zavřenými dvířky.
- ▶ Dávejte pozor, abyste do dvířek spotřebiče nic nepřiskřípli.
- ▶ Pouze v případě provozu s velkou vlhkostí nechte pečicí prostor vyschnout s otevřenými dvířky.

Šťáva z ovoce, která kape z plechu na pečení, způsobí skvrny, které případně nemusí již být možné odstranit.

- ▶ U velmi šťavnatých ovocných koláčů nedávejte na korpus příliš bohatou horní vrstvu.
- ▶ Pokud možno použijte hlubší univerzální plech.

Čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě poškozuje smalt.

- ▶ Nikdy nepoužívejte čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě.
- ▶ Před příštím rozehrátím odstraňte z trouby a z dvířek veškeré zbytky.

Pokud je těsnění silně znečištěné, nebudou dvířka spotřebiče během provozu správně zavřená. Mohlo by dojít k poškození okolních skříněk.

- ▶ Těsnění vždy udržujte v čistotě.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.

Při používání dvířek spotřebiče pro sezení nebo jako odkládací plochy se mohou dvířka poškodit.

- ▶ Na dvířka spotřebiče se nestavte, nesedejte na ně, nevěste se na ně a neopírejte se o ně.
- ▶ Na dvířka spotřebiče nepokládejte nádoby ani příslušenství.

V závislosti na typu spotřebiče může příslušenství při zavření dvířek poškrábat sklo dvířek.

- ▶ Příslušenství vždy zasuňte do trouby až nadoraz.

2.2 Mikrovlnný ohřev

Při používání mikrovlnného ohřevu dodržujte tyto pokyny.

POZOR!

Když se stěn uvnitř trouby dotýká kov, vznikají jiskry, které mohou poškodit spotřebič nebo zničit vnitřní sklo dvířek.

- ▶ Kov, např. lžice ve skle, musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn uvnitř trouby a vnitřní strany dvířek.

Příslušenství zasunuté přímo na sebe způsobuje jiskření.

- ▶ Nekombinujte rošt s univerzálním hlubokým plechem.
- ▶ Každé příslušenství zasouvejte vždy do vlastní úrovně.

Při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem není vhodný univerzální hluboký plech nebo plech na pečení. Může dojít k jiskření a poškození pečicího prostoru.

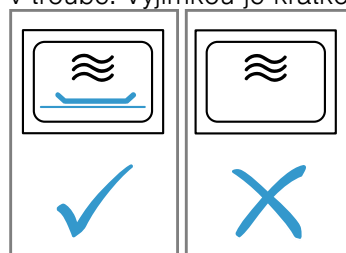
- ▶ Dodaný rošt použijte jako plochu pro položení nádoby.

Hliníkové misky mohou ve spotřebiči způsobit jiskření. Jiskřením dojde k poškození spotřebiče.

- ▶ Nepoužívejte ve spotřebiči hliníkové misky.

Provoz spotřebiče bez pokrmů vede k přetížení.

- ▶ Nikdy nezapínejte mikrovlnný ohřev bez pokrmu v troubě. Výjimkou je krátkodobý test nádobí.



Při přípravě popcornu v mikrovlnné troubě pomocí příliš vysokého výkonu mikrovlnného ohřevu může kvůli přetížení prasknout sklo ve dvířkách.

- ▶ Nikdy nenastavujte příliš vysoký výkon mikrovlnného ohřevu.
- ▶ Použijte maximálně výkon 600 W .
- ▶ Sáček s popcornem vždy položte na skleněný talíř.

3 Ochrana životního prostředí a úspora

3.1 Likvidace obalu

Obalový materiál je ekologický a lze ho recyklovat.

- ▶ Jednotlivé složky likvidujte rozdělené podle druhů.

3.2 Úspora energie

Při dodržování těchto upozornění spotřebuje Váš spotřebič méně proudu.

Spotřebič přehřejte pouze tehdy, když je to stanoveno v receptu nebo v doporučeném nastavení.

- Když spotřebič nepřehřejete, ušetříte až 20 % energie.

Používejte tmavé, černě lakované nebo smaltované formy na pečení.

- Tyto formy na pečení mají mimořádně dobrou tepelnou vodivost.

Dvířka spotřebiče otevírejte během provozu co možná nejméně.

- Teplota v troubě zůstane zachovaná a spotřebič nemusí znovu spouštět ohřev.

Pečte více pokrmů hned po sobě nebo současně.

- Trouba je rozežhátá po prvním pečení. Zkracuje se tak doba pečení následujícího koláče.

Při delší době pečení vypněte spotřebič 10 minut před koncem doby pečení.

- Zbytečné teplo stačí pro dopečení pokrmu.

Vyjměte z trouby příslušenství, které nepoužíváte.

- Zbytečné příslušenství se nemusí ohřívat.

Zmrazené pokrmy nechte před přípravou rozmrazit.

- Ušetří se tím energie pro rozmrazování.

Poznámka:

Spotřebič spotřebuje:

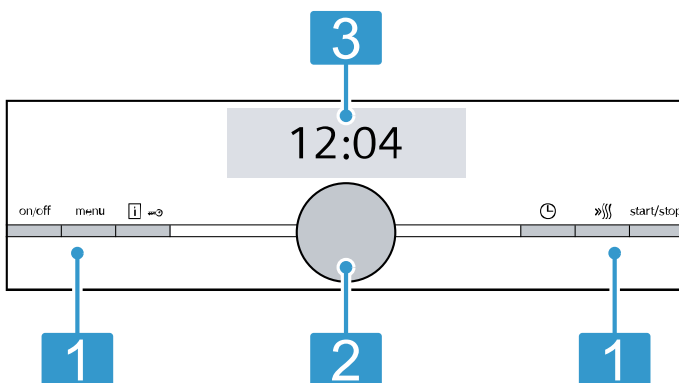
- v režimu se zapnutým displejem max. 1 W
- v režimu s vypnutým displejem max. 0,5 W

4 Seznámení

4.1 Ovládací panel

Pomocí ovládacího pole nastavíte všechny funkce vašeho spotřebiče a dostanete informace o provozním stavu.

Poznámka: V závislosti na typu spotřebiče se mohou detaily na obrázku lišit, např. barva a tvar.



1 Tlačítka

Tlačítka vlevo a vpravo na ovládacím panelu lze stisknout. Tlačítko se ovládá stisknutím. U spotřebičů bez čela z ušlechtilé oceli jsou tlačítka rovněž dotyková políčka.

2 Otočný volič

Otočným voličem můžete bez omezení otáčet doprava nebo doleva. Dotyková políčka jsou plochy citlivé na dotyk. Pro zvolení funkce se lehce dotkněte příslušného políčka.

3 Dotykový displej

Na dotykových displejích vidíte aktuální možnosti volby. Pro zvolení funkce se lehce dotkněte přímo příslušného textového políčka. Textová políčka se mění v závislosti na volbě.

4.2 Tlačítka

Pomocí tlačítek vlevo a vpravo na ovládacím panelu můžete zapnout a vypnout spotřebič nebo provoz.

Tlačítko	Funkce	Použití
on/off	Zapnutí/vypnutí	Zapnutí nebo vypnutí spotřebiče.
menu	Nabídka	Otevření nabídky s druhy provozu
i	Informace	Zobrazení pokynů, aktivace a deaktivace dětské pojistky
i	Dětská pojistka	Aktivace a deaktivace dětské pojistky

Tlačítko	Funkce	Použití
⌚	Časové funkce	Krátké stisknutí: spuštění nebo přerušení provozu. Podržet stisknuté cca 3 sekundy: zrušení provozu.
»»»»	Rychloohřev	Zapnutí a vypnutí rychloohřevu
start/stop	Start/stop	Spuštění, pozastavení nebo přerušení provozu

4.3 Otočný volič

Otočným voličem můžete změnit hodnoty nastavení, které se zobrazují na displeji. Když u hodnot nastavení, např. u teploty, dosáhnete minimální nebo maximální hodnoty, zůstane tato hodnota zobrazená na displeji. V případě potřeby hodnotu otočným voličem znovu uberte nebo přidejte. U seznamů, např. druhů ohřevu, následuje po poslední hodnotě znovu první.

4.4 Displej

Na displeji jsou zobrazené aktuální hodnoty nastavení. Hodnota, kterou můžete změnit, je na displeji barevně označená.

Stavový řádek

Stavový řádek se nachází nahoře na displeji. Na stavovém řádku se zobrazují čas a nastavené časové funkce.

Ukazatel postupu

Ukazatel se zobrazuje na displeji pod příslušnou hodnotou. Podle ukazatele postupu můžete sledovat, jak dalece je spotřebič rozehrátý nebo jak probíhá doba trvání. Ukazatel se vyplňuje zleva doprava. Při mikrovlnném ohřevu se ukazatel rozehrátí nezobrazuje.

Odměrování času

Odměrování času nebo dobu trvání dosavadního provozu můžete pozorovat vpravo nahoře na stavovém řádku. Pokud jste nastavili dobu trvání a dobu trvání zrušíte, odměrování času převezme dobu trvání spotřebiče, která již uplynula. Tak můžete kontrolovat, jak dlouho již ohřev běží. Při mikrovlnném ohřevu se ukazatel rozehrátí nezobrazuje.

Ukazatel teploty

Kontrolka zahřívání a ukazatel zbytkového tepla vám zobrazuje teplotu v troubě. Kvůli teplotní setrvačnosti se zobrazená teplota může mírně lišit od skutečné teploty v pečicím prostoru. Pomocí tlačítka můžete zjistit aktuální teplotu.

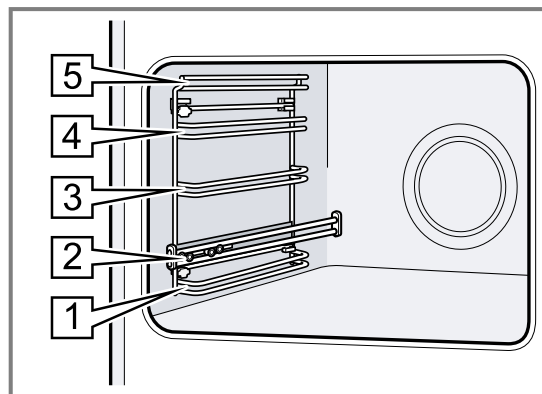
- Kontrolka zahřívání
Po spuštění provozu indikuje kontrolka zahřívání nárůst teploty v troubě. Při přehřátí je dosaženo optimálního okamžiku pro vložení pokrmu, jakmile jsou všechny sloupce vyplněné. U stupňů nastavení se kontrolka zahřívání nezobrazuje, např. u stupňů grilování.
- Ukazatel zbytkového tepla
Když je spotřebič vypnutý, zobrazuje se na displeji zbytkové teplo v troubě. Ukazatel zbytkového tepla zhasne při cca 60 °C.

4.5 Pečicí prostor

Funkce v pečicím prostoru usnadňují provoz spotřebiče.

Rámy

Do rámy uvnitř trouby můžete v různých výškách zasunout příslušenství.
→ "Příslušenství", Strana 11
Spotřebič má 5 úrovní vkládání. Úrovně vkládání se počítají zdola nahoru.
Rámy jsou v závislosti na typu spotřebiče na jedné nebo více úrovních vybavené výsuvy.
Rámy můžete vyjmout, např. kvůli čištění.
→ "Rámy", Strana 26



Osvětlení

Pečicí prostor je osvětlený jednou nebo více žárovkami. Když otevřete dvířka spotřebiče, rozsvítí se uvnitř trouby osvětlení. Pokud zůstanou dvířka spotřebiče otevřená déle než 15 minut, osvětlení se zase vypne. Při spuštění provozu se u většiny druhů provozu zapne osvětlení. Jakmile provoz skončí, osvětlení se vypne.

Ventilátor

Ventilátor se zapíná a vypíná v závislosti na teplotě spotřebiče. Teplý vzduch uniká dvířky.

POZOR!

Nezakrývejte větrací otvory nad dvířky spotřebiče. Spotřebič by se přehřál.

- ▶ Větrací otvory musí zůstat volné.

Aby spotřebič po skončení provozu rychleji vychladl, běží ještě určitou dobu ventilátor.

Dvířka spotřebiče

Pokud během provozu otevřete dvířka spotřebiče, provoz se zastaví. Po zavření dvířek spotřebiče provoz automaticky pokračuje. Když při mikrovlnném ohřevu zavřete dvířka spotřebiče, musíte pro pokračování provozu stisknout start/stop.

5 Druhy provozu

Zde získáte přehled o druzích provozu a hlavních funkcích spotřebiče.

Pro otevření nabídky stiskněte menu.








Druh provozu	Použití
Druhy ohřevu	Zvolení přesně uzpůsobených druhů ohřevu pro optimální přípravu pokrmu.
Pokrmý	Použití naprogramovaných, doporučených nastavení pro různé pokrmy. → "Pokrmý", Strana 18
Mikrovlnný ohřev	Rychlejší vaření, ohřívání nebo rozmrazování pomocí mikrovlnného ohřevu. → "Mikrovlnný ohřev", Strana 16







5.1 Druhy ohřevu

Abyste vždy zvolili vhodný druh ohřevu pro příslušné pokrmy, vysvětlíme vám rozdíly a oblasti použití. Symboly jednotlivých druhů ohřevu napomáhají zapamatování.

Druh provozu	Použití
Kombinace s mikrovlnným ohřevem	Zapnutí mikrovlnného ohřevu k jinému druhu ohřevu kvůli zkrácení doby pečení. → "Kombinace s mikrovlnným ohřevem", Strana 17
Samoočištění	Při samoočištění se pečicí trouba sama vyčistí. → "Samoočištění", Strana 22
Základní nastavení	Přizpůsobení základních nastavení. Základní nastavení → Strana 20

Když zvolíte druh ohřevu, navrhne vám spotřebič vhodnou teplotu nebo stupeň. Hodnoty můžete převzít, nebo je v uvedeném rozsahu změnit. Při nastavení teploty vyšší než 275 °C a stupně grilování 3 sníží spotřebič teplotu po cca 40 minutách na cca 275 °C, resp. stupeň grilování 1.

Symbol	Druhy ohřevu	Teplotní rozmezí	Použití a způsob fungování Možné přídatvé funkce
	4D horký vzduch	30–275 °C	Pečení pečiva nebo masa na jedné či více úrovních. Ventilátor rozhání teplo z kruhového topného tělesa na zadní stěně stejnoměrně po celé troubě.
	Horní/dolní ohřev	30–300 °C	Tradiční pečení pečiva nebo masa na jedné úrovni. Tento druh ohřevu je obzvláště vhodný pro koláče se šfavnatou horní vrstvou. Teplo sálá stejnoměrně shora i zdola.
	Horký vzduch Eco	30–275 °C	Šetrné pečení vybraných pokrmů bez předehtání na jedné úrovni. Ventilátor rozhání teplo z kruhového topného tělesa na zadní stěně stejnoměrně po celé troubě. Pokrm se peče v jednotlivých fázích pomocí zbytkového tepla. Nejeefektivnější je tento druh ohřevu při 125–275 °C. Během pečení nechte dvířka spotřebiče zavřená. Tento druh ohřevu se používá pro zjištění spotřeby elektrické energie v režimu cirkulace vzduchu a energetické třídy.
	Horní/dolní ohřev eco	30–300 °C	Šetrné pečení vybraných pokrmů. Teplo sálá shora i zdola. Nejeefektivnější je tento druh ohřevu při 150–250 °C. Tento druh ohřevu se používá pro zjištění spotřeby elektrické energie v konvenčním režimu.
	Gril s cirkulací vzduchu	30–300 °C	Pečení drůbeže, celých ryb nebo větších kusů masa. Topné těleso grilu a ventilátor se střídavě zapínají a vypínají. Ventilátor víří horký vzduch okolo pokrmu.
	Velkoplošný gril	Stupně grilování: 1 = slabý 2 = střední 3 = silný	Grilování nízkých grilovaných pokrmů, jako steaků, klobás nebo toastů. Gratinování pokrmů. Ohřívá se celá plocha pod grilovacím topným tělesem.
	Maloplošný gril	Stupně grilování: 1 = slabý 2 = střední 3 = silný	Grilování menšího množství, jako steaků, klobás nebo toastů. Gratinování malého množství. Ohřívá se střední plocha pod grilovacím topným tělesem.

Symbol	Druhy ohřevu	Teplotní rozmezí	Použití a způsob fungování Možné přídatné funkce
	Stupeň pro pizzu	30–275 °C	Pečení pizzy nebo pokrmů, které potřebují velké teplo zdola. Hřeje dolní topné těleso a kruhové topné těleso na zadní stěně.
	Mírný ohřev	70–120 °C	Šetrné a pomalé pečení opečených, jemných kusů masa v nepřiklopené nádobě. Teplo sálá při nízké teplotě stejnoměrně shora i zdola.
	Dolní ohřev	30–250 °C	Dopékání pokrmů nebo pečení ve vodní lázni. Teplo sálá zdola.
	Udržování teploty	60–100 °C	Udržování teploty hotových pokrmů.
	Předehřívání nádobí	30–70 °C	Předehřívání nádobí.
	Funkce CoolStart	30–275 °C	Pro rychlou přípravu zmrazených potravin v úrovni 3. Teplota se řídí podle pokynů výrobce. Použijte nejvyšší teplotu, která je uvedena na obale. Nastavte uvedenou dobu přípravy nebo kratší. Není vhodné předehřátí.

5.2 Výkony mikrovlnného ohřevu

Zde najdete přehled výkonů mikrovlnného ohřevu a jejich použití.

Výkony mikrovlnného ohřevu jsou stupně a neodpovídají vždy přesnému počtu wattů, které spotřebič používá.

Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Maximální doba trvání v hodinách	Použití
90 W	1:30	Rozmrazování choulostivých pokrmů.
180 W	1:30	Rozmrazování a další vaření pokrmů.
360 W	1:30	Vaření masa a ryb. Ohřívání choulostivých pokrmů.
600 W	1:30	Ohřívání a vaření pokrmů.
max	0:30	Ohřívání tekutin.

Poznámky

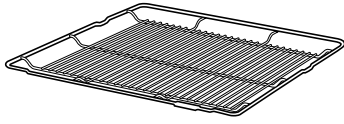
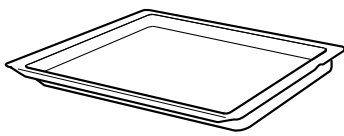
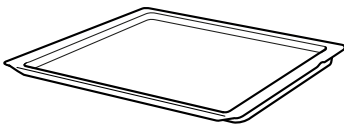
- Výkon mikrovlnného ohřevu max není určený pro ohřívání pokrmů. Kvůli ochraně spotřebiče se maximální výkon mikrovlnného ohřevu během prvních minut postupně sníží na 600 W. Plný výkon je opět k dispozici po vychladnutí spotřebiče.
- Aby se zabránilo vzniku kondenzátu, spotřebič při výkonech mikrovlnného ohřevu 600 W a max automaticky zapne topné těleso. Vnitřek trouby a příslušenství se silně zahřívá. Na výsledek vaření to nemá vliv.

6 Příslušenství

Používejte originální příslušenství. Je přizpůsobené pro váš spotřebič.

Poznámka: Při ohřevu příslušenství se toto může deformovat. Deformace nemá žádný vliv na funkci. Po vychladnutí příslušenství deformace zmizí.

V závislosti na typu spotřebiče může být dodané příslušenství různé.

Příslušenství		Použití
Rošt		<ul style="list-style-type: none"> ▪ Koláčové formy ▪ Zapékačové formy ▪ Nádoba ▪ Maso, např. pečeně nebo kusy na grilování ▪ Zmrazené pokrmy
Univerzální hluboký plech		<ul style="list-style-type: none"> ▪ Šťavnaté koláče ▪ Pečivo ▪ Chléb ▪ Velké pečeně ▪ Zmrazené pokrmy ▪ Zachycení kapající tekutiny, např. tuku při grilování na roštu.
Plech na pečení		<ul style="list-style-type: none"> ▪ Koláče na plechu ▪ Drobné pečivo

6.1 Upozornění k příslušenství

Některé příslušenství je vhodné pouze pro určité druhy ohřevu.

Příslušenství pro mikrovlnný ohřev

Pro samotný mikrovlnný ohřev je vhodný pouze dodaný rošt.

Plech, např. univerzální plech nebo plech na pečení, mohou jiskřit a nejsou vhodné.

Řiďte se pokyny pro mikrovlnný ohřev.

→ "Nádobí a příslušenství pro mikrovlnný ohřev", Strana 16

6.2 Aretační funkce

Aretační funkce zabraňuje převrnutí příslušenství při vytáhnutí.

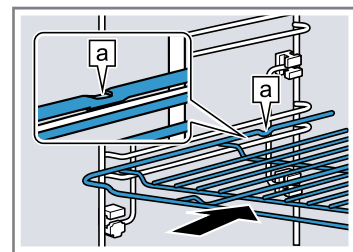
Můžete příslušenství vytáhnout přibližně do poloviny, až zaskočí. Tato ochrana proti převrnutí funguje pouze, když příslušenství zasunete do trouby správně.

6.3 Vkládání příslušenství do trouby

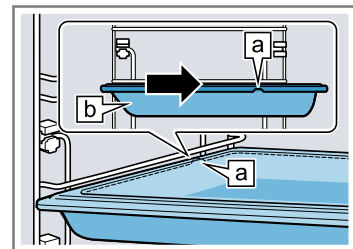
Příslušenství vkládejte do trouby vždy správně. Jen tak lze příslušenství vytáhnout asi do poloviny, aniž by se překlopilo.

1. Příslušenství otočte tak, aby byl zářez **a** vzadu a směřoval dolů.
2. Příslušenství zasuňte mezi obě vodící tyče příslušné úrovně vkládání.

Rošt Rošt zasuňte zakřivením **~** dolů. Nápis „microwave“ musí být vpředu u dvířek spotřebiče.

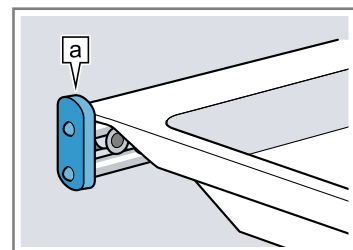


Plech např. univerzální plech nebo plech na pečení Plech zasuňte zkosením **b** směrem k dvířkům spotřebiče.



3. Abyste mohli vložit příslušenství u úrovně vkládání s výsuvnými kolejkami, výsuvné kolejnici vytáhněte.

Rošt nebo plech Příslušenství vložte tak, aby okraj příslušenství seděl za zářezkou **a** na výsuvné kolejnici.



Poznámka: Výsuvné kolejnici lehce zatlačte zpět do trouby.

4. Příslušenství úplně zasuňte, aby se nedotýkalo dvířek spotřebiče.

Poznámka: Příslušenství, které při provozu nepotřebujete, vyndejte z trouby.

6.4 Další příslušenství

Další příslušenství lze zakoupit u zákaznického servisu, ve specializované prodejně nebo na internetu. Rozsáhlou nabídku k vašemu spotřebiči naleznete na internetu nebo v našich prospektech:

siemens-home.bsh-group.com

Příslušenství je specifické podle typu spotřebiče. Při nákupu uveďte prosím vždy přesné označení (č. E – E-Nr.) spotřebiče.

Které příslušenství je pro váš spotřebič k dispozici, zjistíte v internetovém obchodě nebo u zákaznického servisu.

7 Před prvním použitím

Provedte nastavení pro první uvedení do provozu. Vyčistěte spotřebič a příslušenství.

7.1 První uvedení do provozu

Po připojení k elektrickému proudu nebo po delším výpadku proudu musíte provést nastavení pro první uvedení spotřebiče do provozu. Může to trvat několik sekund, než se na displeji zobrazí nastavení.

Nastavení jazyka

1. Otočným voličem nastavte požadovaný jazyk.
2. Stiskněte >.
- ✓ Zobrazí se další nastavení.

Nastavení času

1. Otočným voličem nastavte aktuální čas.
2. Stiskněte >.
- ✓ Zobrazí se další nastavení.


Nastavení data

1. Otočným voličem nastavte aktuální den.
2. Stiskněte >.
3. Otočným voličem nastavte aktuální měsíc.
4. Stiskněte >.
5. Otočným voličem nastavte aktuální rok.
6. Stiskněte >.
- ✓ Na displeji se zobrazí upozornění, že bylo dokončeno první uvedení do provozu.

7.2 Čištění spotřebiče před prvním použitím

Než poprvé začnete ve spotřebiči připravovat pokrm, vyčistěte vnitřek trouby a příslušenství.

1. Vyjměte z trouby informace k výrobku a příslušenství. Odstraňte zevnitř a zvenku spotřebiče zbytky obalů, jako polystyrenové kuličky a lepicí pásku.
2. Měkkým, vlhkým hadrem otřete hladké plochy v troubě.
3. Pomocí on/off zapněte spotřebič.
4. Provedte následující nastavení:

Druh ohřevu	4D horký vzduch 
Teplota	Maximální
Doba trvání	1 hodina

→ "Základní ovládání", Strana 13

5. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - Dokud spotřebič hřeje, v kuchyni větrejte.
6. Po uplynutí doby trvání vypněte spotřebič pomocí on/off.
7. Jakmile spotřebič vychladne, mycím roztokem a hadrem umyjte hladké plochy v troubě.
8. Příslušenství důkladně vyčistěte mycím roztokem a hadrem nebo měkkým kartáčkem.

8 Základní ovládání

8.1 Zapnutí spotřebiče

- ▶ Pomocí on/off zapněte spotřebič.
 - Tlačítko on/off se rozsvítí modře.
- ✓ Na displeji se zobrazí logo Siemens. Poté se zobrazí druh ohřevu a teplota.

8.2 Vypnutí spotřebiče

Když spotřebič nepoužíváte, vypněte ho. Když delší dobu neprovedete žádné kroky ovládání, spotřebič se automaticky vypne.

- ▶ Vypněte spotřebič pomocí on/off.
 - Světlo nad tlačítkem zhasne on/off.
- ✓ Spotřebič se vypne. Spuštěné funkce se přeruší.
- ✓ Na displeji se zobrazí čas nebo ukazatel zbytkového tepla.

8.3 Spuštění provozu

Každý provoz musíte spustit.

POZOR!

Voda na dně trouby při provozu spotřebiče s teplotami vyššími než 120 °C způsobí poškození smaltu.

- ▶ Nespouštějte provoz, pokud je na dně trouby voda.
- ▶ Před spuštěním provozu vodu na dně trouby utřete.
- ▶ Spusťte provoz pomocí start/stop.
- ✓ Na displeji se zobrazí nastavení, doba provozu a ukazatel rozehrátí.

8.4 Přerušení nebo zrušení provozu

Provoz můžete krátce pozastavit a nechat znovu pokračovat. Když provoz úplně zrušíte, nastavení se zruší.

1. Pro krátké přerušení provozu:
 - Krátce stiskněte start/stop.

- Pro pokračování provozu stiskněte start/stop.
- 2. Pro zrušení provozu stiskněte on/off.
- ✓ Provoz se přeruší a všechna nastavení se zruší.

8.5 Nastavení druhu provozu

Požadavek: Spotřebič musí být zapnutý.

1. Stiskněte menu.
Otevře se nabídka s druhy provozu.
2. Stiskněte požadovaný druh provozu.
V závislosti na druhu provozu máte k dispozici různé možnosti voleb.
3. Otočným voličem lze volbu změnit.
V závislosti na volbě změňte další nastavení.
4. Spusťte pomocí start/stop.

8.6 Nastavení druhu ohřevu a teploty

Po zapnutí spotřebiče je automaticky nastavený druh provozu druhý ohřevu.

1. Otočným voličem nastavte požadovaný druh ohřevu.
2. Stiskněte teplotu.
3. Otočným voličem nastavte teplotu.
4. Spusťte provoz pomocí start/stop.
- ✓ Spotřebič začne hřát.
- ✓ Na displeji se zobrazí nastavený druh ohřevu, teplota a doba trvání / doba provozu spotřebiče.
5. Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí on/off.

Tip: Nejvhodnější druh ohřevu pro příslušný pokrm najdete v popisu druhů ohřevu.

Poznámka: Na spotřebiči můžete nastavit dobu trvání a konec provozu.

→ "Časové funkce", Strana 14

Změna druhu ohřevu

Změníte-li druh ohřevu, vrátí se na původní hodnotu i ostatní nastavení.

1. Přerušete provoz pomocí start/stop.
2. Stiskněte druh ohřevu.
3. Otočným voličem nastavte požadovaný druh ohřevu.
- ✓ Na displeji se objeví příslušná navržená teplota.


Změna teploty

Po spuštění provozu můžete přímo změnit teplotu.

- ▶ Otočným voličem změňte teplotu.
- ✓ Teplota se hned převezme.

8.7 Zobrazení informací

Ve většině případů si můžete zobrazit informace k probíhající funkci. Některé pokyny zobrazuje spotřebič automaticky, např. potvrzení, výzvu nebo varování.

- ▶ Stiskněte .
- ✓ Na několik sekund se zobrazí informace, pokud jsou k dispozici.

9 Rychloohřev

Abyste ušetřili čas, můžete při nastavených teplotách od 100 °C zkrátit dobu rozehtání.




U tohoto druhu ohřevu můžete používat rychloohřev:

- 4D horký vzduch 
- Horní/dolní ohřev 



9.1 Nastavení rychloohřevu

Abyste dosáhli rovnoměrného výsledku pečení, vložte pokrm do trouby až po skončení rychloohřevu.

Poznámka: Doba trvání nastavte až po skončení rychloohřevu.

1. Nastavte vhodný druh ohřevu a teplotu od 100 °C.
2. Stiskněte .
- ✓ Na displeji se vlevo od teploty zobrazí symbol .
- ✓ Ukazatel postupu se začne vyplňovat.
3. Jakmile rychloohřev skončí, zazní akustický signál. Symbol  na displeji zhasne.
4. Vložte pokrm do trouby.

Přerušení rychloohřevu

- ▶ Stiskněte .
- ✓ Symbol  na displeji zhasne.


10 Časové funkce

Váš spotřebič má různé časové funkce, pomocí kterých můžete řídit provoz.



10.1 Přehled časových funkcí

Můžete nastavit dobu trvání a čas konce provozu. Minutku lze nastavit nezávisle na provozu.

Časová funkce Použití





Minutka 	Minutku můžete nastavit nezávisle na provozu. Nemá vliv na provoz spotřebiče.
---------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------

Časová funkce Použití

Doba trvání 	Pokud nastavíte dobu trvání provozu, spotřebič po uplynutí této doby automaticky přestane hřát.
Čas konce 	K době trvání můžete nastavit čas, kdy provoz skončí. Spotřebič se spustí automaticky tak, aby provoz skončil v požadovaný čas.



10.2 Nastavení minutky

Minutka běží nezávisle na provozu. Minutku můžete nastavit při zapnutém i vypnutém spotřebiči až na 24 hodin. Minutka má vlastní akustický signál, takže rozpoznáte, jestli uplynula doba minutky, nebo doba trvání.

1. Stiskněte .
 - ✓ Otevře se políčko minutky.
2. Otočným voličem nastavte dobu minutky.
 - ✓ Za několik sekund se minutka automaticky spustí.
 - ✓ Vlevo na stavovém řádku se zobrazí symbol  a odměřovaná doba.
 - ✓ Doba minutky se začne odměřovat.
 - ✓ Po uplynutí doby minutky zazní akustický signál a na displeji se zobrazí text s upozorněním.
3. Po uplynutí doby minutky:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte .
 - Pro opětovné nastavení doby minutky stiskněte  a otočným voličem nastavte dobu minutky.



Změna minutky

Dobu minutky můžete kdykoliv změnit.

1. Stiskněte .
2. Otočným voličem změňte dobu minutky.
3. Potvrďte pomocí .

Zrušení minutky


Minutku můžete kdykoli zrušit.

1. Stiskněte .
2. Otočným voličem nastavte dobu minutky na nulu.
3. Potvrďte pomocí .

10.3 Nastavení doby trvání



Dobu trvání provozu můžete nastavit až na 23 hodin a 59 minut.

Požadavek: Jsou nastavené druh ohřevu a teplota nebo stupeň.

1. Stiskněte .
- ✓ Otevře se nabídka časových funkcí.
2. Otočným voličem nastavte dobu trvání.


Směr otáčení	Navrhovaná hodnota
Doleva	10 minut
Doprava	30 minut

Do jedné hodiny lze dobu trvání nastavit v minutových krocích, poté v pětiminutových krocích. Čas konce se vypočte automaticky.

3. Spusťte provoz pomocí *start/stop*.
 - ✓ Spotřebič začne hrát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na stavovém řádku se zobrazí „konec“.
4. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte .
 - Pro opětovné nastavení doby trvání stiskněte  a otočným voličem nastavte dobu trvání.
 - Pro pokračování provozu bez doby trvání spusťte provoz pomocí *start/stop*.
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí *on/off*.


Změna doby trvání

Dobu trvání můžete kdykoliv změnit.

1. Stiskněte .
2. Otočným voličem změňte dobu trvání.
3. Poté 2krát stiskněte *start/stop*.

Zrušení doby trvání

Dobu trvání můžete kdykoli zrušit.

1. Stiskněte .
2. Otočným voličem nastavte dobu trvání na nulu.
3. – Pro pokračování provozu bez doby trvání spusťte provoz pomocí *start/stop*.
Zobrazí se nastavený druh ohřevu a teplota.

10.4 Nastavení času konce





Čas, kdy skončí doba trvání, můžete posunout až o 23 hodin a 59 minut.

Poznámky

- Abyste získali dobrý výsledek pečení, po spuštění provozu už čas konce neposunujte.
- Nenechávejte potraviny příliš dlouho v troubě, aby se nezkazily.



Požadavky

- Jsou nastavené druh ohřevu a teplota nebo stupeň.
- Je nastavená doba trvání.

1. Stiskněte .
2. Stiskněte .
3. Otočným voličem posuňte čas konce.
4. Spusťte provoz pomocí *start/stop*.
 - ✓ Na stavovém řádku se zobrazí informace, kdy se spustí provoz. Spotřebič je ve vyčkávacím režimu.
 - ✓ Po dosažení času spuštění začne spotřebič hrát a na stavovém řádku se viditelně odměřuje doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na stavovém řádku se zobrazí upozornění.
5. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte .
 - Pro opětovné nastavení doby trvání stiskněte  a otočným voličem nastavte dobu trvání.
 - Pro pokračování provozu bez doby trvání spusťte provoz pomocí *start/stop*.
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí *on/off*.



Zrušení času konce

Nastavený čas konce lze změnit pouze do té doby, dokud je pečící trouba ve vyčkávacím režimu.

1. Stiskněte .
- ✓ Otevře se nabídka časových funkcí.
2. Stiskněte .
3. Otočným voličem úplně zrušte čas konce.
- ✓ Spotřebič začne hrát a odměřuje se doba trvání.

Změna konce

Nastavený čas konce lze změnit pouze do té doby, dokud je pečící trouba ve vyčkávacím režimu.

1. Stiskněte .
- ✓ Otevře se nabídka časových funkcí.
2. Stiskněte „ čas konce“.
3. Otočným voličem změňte čas konce.
4. Pro pokračování provozu stiskněte *start/stop*.

11 Mikrovlnný ohřev

Pomocí mikrovlnného ohřevu můžete rychle vařit, ohřívat, péct nebo rozmrazovat pokrmy. Mikrovlnný ohřev můžete používat samostatně nebo v kombinaci s některým druhem ohřevu.

11.1 Nádobí a příslušenství pro mikrovlnný ohřev

Aby se pokrmy ohřívaly stejnoměrně a nedošlo k poškození spotřebiče, používejte jen vhodné nádoby a příslušenství.

Řiďte se pokyny výrobce nádobí.

Pokud není uvedeno jinak, nádoby a příslušenství vkládejte do výšky 2.

Vhodné pro mikrovlnný ohřev

Nádobí a příslušenství Pokyny

Nádoby ze žáruvzdorného materiálu a materiálu vhodného pro mikrovlnný ohřev:

- Sklo
- Sklokeramika
- Porcelán
- Tepelně odolný plast
- Kompletně glazovaná keramika bez prasklin

Tyto materiály propouštějí mikrovlny a nepoškodí se.

Servírovací nádoby Nemusíte pokrmy přendávat.
Poznámka: Nádoby se zlatým nebo stříbrným dekorem používejte pouze tehdy, pokud výrobce zaručuje, že je vhodné pro mikrovlnný ohřev.

Dodaný rošt Pro samotný mikrovlnný ohřev je vhodný pouze dodaný rošt.
Poznámka: Plechy, např. univerzální plech nebo plech na pečení, mohou jiskřit a nejsou vhodné.

Nevhodné pro mikrovlnný ohřev

Poznámka: Dodržujte pokyny, abyste zabránili věcným škodám.

→ "Mikrovlnný ohřev", Strana 7

Nádobí a příslušenství Pokyny

Kovové nádoby a pečicí formy Kov nepropouští mikrovlny. Pokrmy se neohřívají nebo se ohřívají minimálně.
Poznámka: Kov může při samotném mikrovlnném ohřevu jiskřit.

Nádobí a příslušenství pro kombinaci s mikrovlnným ohřevem

Při kombinaci mikrovlnného a jiného druhu ohřevu lze používat také kovové nádoby a příslušenství.

Nádobí a příslušenství Pokyny

Kovové nádoby a pečicí formy Při kombinaci s mikrovlnným ohřevem lze používat kov.
Poznámka: Kov musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn uvnitř trouby a vnitřní strany dvířek.

Dodané příslušenství: Dodané příslušenství je vhodné pro kombinaci s mikrovlnným ohřevem. Nedochází k jiskření.

- Rošt
- Univerzální plech
- Plech na pečení

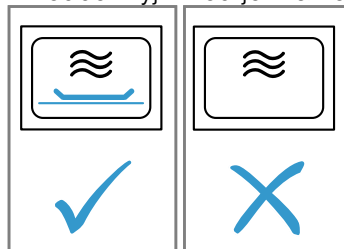
Test vhodnosti nádoby pro mikrovlnný ohřev

Pokud si nejste jistí, že je nádoba vhodná pro mikrovlnný ohřev, proveďte test nádoby.

POZOR!

Provoz spotřebiče bez pokrmů vede k přetížení.

- ▶ Nikdy nezapínejte mikrovlnný ohřev bez pokrmu v troubě. Výjimkou je krátkodobý test nádoby.



⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Přístupné díly jsou při provozu horké.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých dílů.
- ▶ Zabraňte přístupu dětem.

1. Postavte prázdnou nádobu do trouby.
2. Nastavte spotřebič na ½–1 minutu na maximální výkon.
3. Spusťte provoz.
4. Opakovaně zkontrolujte nádobu:
 - Když nádoba zůstane studená nebo vlažná, je vhodná pro mikrovlnný ohřev.
 - Když je nádoba horká nebo vznikají jiskry, přerušte test nádoby. Nádoba není vhodná pro mikrovlnný ohřev.

11.2 Nastavení mikrovlnného ohřevu

Poznámky

- Dbejte na správné zacházení s mikrovlnným ohřevem:
 - → "Bezpečnost", Strana 2
 - → "Zabránění věcným škodám", Strana 7
 -
 - → "Nádoby a příslušenství pro mikrovlnný ohřev", Strana 16

- Aby se zabránilo vzniku kondenzované vody, spotřebič při výkonech mikrovlnného ohřevu 600 W a max. automaticky zapne topné těleso. Vnitřek trouby a příslušenství se silně zahřívá. Na výsledek vaření to nemá vliv.
Tuto funkci sušení můžete vypnout v základních nastaveních.
→ "Základní nastavení", Strana 20

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Funkce sušení zapne při nejvyšších stupních při samotném mikrovlnném ohřevu automaticky topné těleso a ohřívá varný prostor.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých vnitřních ploch uvnitř trouby nebo topných těles.
 - ▶ Udržujte mimo dosah dětí.
1. Stiskněte menu.
 2. V nabídce druhů provozu zvolte „mikrovlnný ohřev“.
 3. Otočným voličem nastavte výkon mikrovlnného ohřevu.
 4. Stiskněte dobu trvání.
 5. Otočným voličem nastavte dobu trvání.
 6. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Mikrovlnný ohřev se spustí a doba trvání se začne viditelně odměřovat.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji je zobrazená doba trvání nula.
 7. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte start/stop.
 - V případě potřeby nastavte výkon mikrovlnného ohřevu a dobu trvání znovu.
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí on/off.
 8. Pokud jste v základních nastaveních vypnuli funkci sušení pro mikrovlnný ohřev, osušte vnitřek trouby.
→ "Sušení", Strana 24

Poznámka: Pokud během provozu otevřete dvířka spotřebiče, provoz se zastaví. Když zavřete dvířka spotřebiče, musíte pro pokračování provozu stisknout start/stop. Pokud jste příslušné základní nastavení změnili, dbejte na to, aby mikrovlnný ohřev neběžel dál bez pokrmu.
→ "Základní nastavení", Strana 20

Změna výkonu mikrovlnného ohřevu

Když změníte výkon mikrovlnného ohřevu, doba trvání se zruší.

1. Přerušte provoz pomocí start/stop.
2. Stiskněte výkon mikrovlnného ohřevu.
3. Otočným voličem nastavte výkon mikrovlnného ohřevu.
4. Pro pokračování provozu stiskněte start/stop.

Změna doby trvání


Po spuštění mikrovlnného provozu můžete dobu přímo změnit.





- ▶ Otočným voličem změňte dobu trvání.
- ✓ Změna se hned převezme.

11.3 Kombinace s mikrovlnným ohřevem

Pro zkrácení doby pečení můžete některé druhy ohřevu používat v kombinaci s mikrovlnným ohřevem.

Možné druhy ohřevu jsou:

- 4D horký vzduch 

- Horní/dolní ohřev 
- Gril s cirkulací vzduchu 
- Velkoplošný gril 
- Maloplošný gril 

Možné výkony mikrovlnného ohřevu jsou:

- 90 W
- 180 W
- 360 W

Nastavení kombinace s mikrovlnným ohřevem

Poznámka:

Dbejte na správné zacházení s mikrovlnným ohřevem:

- → "Bezpečnost", Strana 2
 - → "Zabránění věcným škodám", Strana 7
 - → "Nádobí a příslušenství pro mikrovlnný ohřev", Strana 16
1. Stiskněte menu.
 2. V nabídce druhů provozu zvolte „kombinaci s mikrovlnným ohřevem“.
 - ✓ Navrhne se „druh ohřevu“, „teplota“ „výkon mikrovlnného ohřevu“ a „doba trvání“.
 3. Stiskněte požadovanou funkci.
 4. Otočným voličem nastavte požadované hodnoty.
 5. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na stavovém řádku se zobrazí upozornění.
 6. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte start/stop.
 - V případě potřeby nastavte kombinaci znovu.
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí on/off.

Změna teploty

Po spuštění kombinovaného provozu s mikrovlnným ohřevem můžete přímo změnit teplotu.

1. Stiskněte teplotu.
2. Otočným voličem změňte teplotu.
- ✓ Změna se hned převezme.

Změna doby trvání

Po spuštění kombinovaného provozu s mikrovlnným ohřevem můžete kdykoli změnit dobu trvání.

1. Stiskněte „doba trvání“.
2. Otočným voličem změňte dobu trvání.
- ✓ Změna se hned převezme.

Změna výkonu mikrovlnného ohřevu

Po spuštění kombinovaného provozu s mikrovlnným ohřevem můžete přímo změnit výkon mikrovlnného ohřevu.

1. Stiskněte výkon mikrovlnného ohřevu.
2. Otočným voličem změňte výkon mikrovlnného ohřevu.
- ✓ Změna se hned převezme.

Změna druhu ohřevu

Když změníte druh ohřevu, změní se teplota a doba trvání se zruší.

1. Přerušte provoz pomocí start/stop.
2. Stiskněte druh ohřevu.
3. Otočným voličem změňte druh ohřevu.
4. Pro pokračování provozu stiskněte start/stop.

12 Pokrmy

Pomocí druhu provozu "Pokrmy" vám spotřebič pomůže při přípravě různých pokrmů a automaticky zvolí optimální nastavení.

12.1 Nádoby

Výsledek pečení závisí na vlastnostech a velikosti nádoby.

Používejte pouze žáruvzdorné nádoby, které jsou vhodné pro teploty do 300 °C. Nejvhodnější jsou nádoby ze skla nebo sklokeramiky. Pečeně by měly zakrývat dno nádoby z cca 2/3.

Nádobí z následujících materiálů není vhodné:

- světlý, lesklý hliník
- neglazovaná keramika
- plast nebo plastové rukojeti

Poznámka: U některých pokrmů zapne spotřebič navíc mikrovlnný ohřev. Na displeji se zobrazí upozornění, abyste použili nádobu vhodnou pro mikrovlnný ohřev.
→ "Nádobí a příslušenství pro mikrovlnný ohřev", Strana 16

12.2 Nastavení pokrmů

Spotřebič používá pro optimální přípravu pokrmů různá nastavení.

Poznámka: Výsledek pečení závisí na kvalitě a vlastnostech potravin. Používejte čerstvé potraviny, nejlépe s teplotou z lednice. Zmrazené pokrmy použijte rovnou po vyndání z mrazáku.

Rady a upozornění týkající se nastavení

Když nastavíte pokrm, zobrazí se na displeji relevantní informace pro tento pokrm, např.:

- Vhodná úroveň vkládání
 - Vhodné příslušenství nebo nádoby
 - Přidání tekutiny
 - Okamžik obrácení nebo zamíchání
- Při dosažení tohoto okamžiku zazní akustický signál.

Pro zobrazení informací stiskněte "Rada" nebo . Některé pokyny se zobrazí automaticky.

Programy

U programů jsou přednastavené optimální druh ohřevu, teplota a doba trvání.

Pro dosažení optimálního výsledku pečení musíte navíc nastavit hmotnost. Pokud není uvedeno jinak, nastavte celkovou hmotnost pokrmu. Hmotnost můžete nastavit pouze ve stanoveném rozmezí.

Doporučená nastavení

U doporučených nastavení je pevně přednastavený optimální druh ohřevu. Druh ohřevu je zobrazený na displeji.

Přednastavenou teplotu a dobu trvání můžete přizpůsobit.

Pokrmy s mikrovlnným ohřevem

U některých pokrmů spotřebič automaticky aktivuje mikrovlnný ohřev. Doba pečení se tak výrazně zkrátí. Řiďte se informacemi k mikrovlnnému ohřevu.

→ "Mikrovlnný ohřev", Strana 16

12.3 Přehled pokrmů

Které jednotlivé pokrmy máte k dispozici, vidíte na spotřebiči, když si zobrazíte druh provozu. Jsou rozříděné podle kategorií a pokrmů.

Kategorie	Pokrmy
Koláče	Koláč ve formě Koláče na plechu Drobné pečivo Cukroví
Chléb, housky	Chléb Housky
Pizza, slané koláče	Pizza Slané koláče, quiche
Nákypy, suflé	Nákyp, slaný, čerstvý, vařené přísady Lasagne čerstvé Zapékané brambory, syrové přísady, nízké Nákyp, sladký, čerstvý Suflé ve formičkách na 1 porci
Zmrazené potraviny	Pizza Housky Zapékané pokrmy Výrobky z brambor Drůbež, ryby
Drůbež	Kuře Kachna, husa Krůta
Maso	Vepřové maso Hovězí maso Telecí maso Jehněčí maso Zvěřina Pokrmy z masa
Ryby	Ryby
Přílohy, zelenina	Zelenina Brambory Rýže Obilné pokrmy
Rozmrazování pokrmů	Chléb, housky Koláče Maso, drůbež Ryby

12.4 Nastavení pokrmu

Poznámka: Po spuštění již nelze pokrm a nastavení změnit ani přerušit.

Požadavek: Pro spuštění provozu musí být trouba vychladlá.

1. Stiskněte menu.
2. V nabídce druhů provozu zvolte "Pokrmy".
✓ Navrhne se první pokrm.
3. Otočným voličem zvolte požadovanou kategorii.
4. Stiskněte "Další".
5. Otočným voličem zvolte požadované jídlo.
6. Stiskněte "Další".
7. Otočným voličem nastavte požadovaný pokrm.
8. Stiskněte "Další".

9. V případě potřeby změňte nastavení.
 - U některých pokrmů můžete upravit teplotu, dobu trvání nebo čas konce, za tímto účelem stiskněte "Přizpůsobení".
 - U některých pokrmů můžete nastavit hmotnost přímo otočným voličem.
10. Pro zobrazení informací k příslušenství a úrovni vkládání stiskněte "Rada".
11. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání. Ukazatel rozehřátí se nezobrazuje.
 - ✓ Když je pokrm hotový, zazní akustický signál. Spotřebič přestane hřát.
12. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte start/stop.
 - Některé pokrmy můžete v případě potřeby dopečt.
 - "Dopečení", Strana 19
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí on/off.

Dopečení

U některých pokrmů spotřebič po uplynutí doby trvání nabídne dopečení. Dopečení můžete libovolně opakovat.


1. Když si dopečení nepřejete, stiskněte "Ukončit" a vypněte spotřebič pomocí .
2. Pro dopečení pokrmu stiskněte "Dopečení".
 - ✓ Na displeji se zobrazí doba trvání.
3. V případě potřeby změňte dobu trvání otočným voličem.
4. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Spotřebič přestane hřát. Znovu se zobrazí upozornění týkající se dopečení.
5. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte start/stop.
 - Pokud chcete dál dopékat, stiskněte "Dopečení".
 - Když je pokrm hotový, stiskněte "Ukončit" a vypněte spotřebič pomocí on/off.



13 Dětská pojistka

Aby děti nemohly spotřebič omylem zapnout nebo změnit nastavení, zajistěte ho dětskou pojistkou.

13.1 Aktivace a deaktivace dětské pojistky

Dětskou pojistku můžete aktivovat a deaktivovat při zapnutém i vypnutém spotřebiči.

1. Pro aktivaci dětské pojistky podržte cca 4 sekundy stisknuté .

- ✓ Na displeji se zobrazí pokyn k potvrzení.
- ✓ Na stavovém řádku se zobrazí symbol  v zapnutém a vypnutém stavu.
- 2. Pro deaktivaci dětské pojistky podržte cca 4 sekundy stisknuté .
- ✓ Na displeji se zobrazí pokyn k potvrzení.

14 Program sabat

Při programu sabat můžete nastavit dobu trvání až 74 hodin. Pokrmy lze udržovat teplé při teplotě od 85 °C do 140 °C pomocí horního/dolního ohřevu, aniž byste museli spotřebič zapnout nebo vypnout.



14.1 Spuštění programu sabat

Poznámky

- Pokud během provozu otevřete dvířka spotřebiče, přestane spotřebič hřát. Když dvířka zavřete, spotřebič hřeje dál.
- Po spuštění již nelze program sabat změnit ani přerušit.

Požadavek: Program sabat je aktivovaný v základních nastaveních.

→ "Základní nastavení", Strana 20

1. Otočným voličem nastavte druh ohřevu program sabat .
2. Stiskněte teplotu. Teplota je přednastavená na 85 °C.
3. Otočným voličem nastavte požadovanou teplotu.
4. Stiskněte .
5. Otočným voličem nastavte dobu trvání. Čas konce nelze posunout.
6. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
7. Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji se zobrazí upozornění, že provoz skončil. Spotřebič přestane hřát a funguje jako obvykle bez programu sabat.
 - Vypněte spotřebič pomocí on/off.
 Za cca 10 až 20 minut se spotřebič automaticky vypne.

15 Základní nastavení

Spotřebič si můžete nastavit podle svých potřeb.

15.1 Přehled základních nastavení

Zde naleznete přehled základních nastavení a tovární nastavení. Základní nastavení závisí na vybavení vašeho spotřebiče.

Základní nastavení	Výběr
Jazyk	Viz výběr na spotřebiči.
Čas	Čas ve formátu 24 h.
Datum – den	Nastavení aktuálního dne
Datum – měsíc	Nastavení aktuálního měsíce
Datum – rok	Nastavení aktuálního roku
Akustický signál	Krátký Střední ¹ Dlouhý
Akustický signál tlačítek	Zapnutý Vypnutý ¹
Jas displeje	5 stupňů
Ukazatel času	Nesvítil Digitální + datum ¹ Analogový
Osvětlení	Při provozu vypnuté Při provozu zapnuté ¹
Automatické pokračování (pouze pro druh provozu mikrovlnný ohřev)	Mikrovlnný ohřev nebude automaticky pokračovat ¹ Po zavření dvířek
Dětská pojistka	Jen zablokování tlačítek ¹ Zablokování dvířek + zablokování tlačítek
Po zapnutí	Hlavní menu Druhy ohřevu ¹ Mikrovlnný ohřev Kombinace s mikrovlnným ohřevem Pokrmy

¹ Tovární nastavení (může se lišit podle typu spotřebiče)

Základní nastavení	Výběr
Varování pro plech na pečení MW	Ukazatele ¹ Nezobrazovat
Ztmavení v noci	Vypnutý ¹ Zapnutý
Logo značky	Zobrazit ¹ Nezobrazovat
Sušení při mikrovlnném ohřevu	Zapnuté ¹ Zapnuté ¹
Doběh ventilátoru	Doporučená ¹ Minimální
Teleskopický výsuv	Je součástí výbavy ¹ Není součástí výbavy
Program sabat	Zapnutý Vypnutý ¹
Tovární nastavení	Resetování

¹ Tovární nastavení (může se lišit podle typu spotřebiče)

15.2 Změna základních nastavení

1. Stiskněte on/off.
2. Stiskněte menu.
- ✓ Otevře se nabídka s druhy provozu.
3. Zvolte druh provozu "Nastavení".
- ✓ Zobrazí se první základní nastavení.
4. Pomocí > přecházejte mezi různými nastaveními.
5. Základní nastavení změňte otočným voličem.
6. Stiskněte menu.
- ✓ Na displeji se zobrazí změny "Uložit" nebo "Odmítnout".
7. Stiskněte požadovanou změnu.

Poznámka: Po výpadku proudu zůstanou změny základního nastavení zachované.

Zrušení změny základních nastavení

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte „zrušit“.
- ✓ Všechny změny se zruší a neuloží se.

16 Čištění a ošetřování

Aby váš spotřebič zůstal dlouho funkční, pečlivě ho čistěte a ošetřujte.

16.1 Čisticí prostředky

Nepoužívejte nevhodné čisticí prostředky, abyste nepoškodili různé povrchy spotřebiče.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.

- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe.

POZOR!

Nevhodné čisticí prostředky by poškodily povrchy spotřebiče.

- ▶ Nepoužívejte agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.
- ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky s vysokým obsahem alkoholu.
- ▶ Nepoužívejte tvrdé drátěnky nebo houbičky.
- ▶ Nepoužívejte speciální čisticí prostředky pro čištění za tepla.

Čistící prostředek na pečicí troubě v horké troubě poškozují smalt.

- ▶ Nikdy nepoužívejte čistící prostředek na pečicí troubě v horké troubě.
- ▶ Před příštím rozehrátím odstraňte z trouby a z dvířek veškeré zbytky.

Nové houbové utěrky obsahují zbytky z výroby.

- ▶ Nové houbové utěrky před použitím důkladně propláchněte.

Vhodné čistící prostředky

Používejte pouze vhodné čistící prostředky pro různé povrchy spotřebiče.

Dodržujte návod na čištění spotřebiče.
→ "Čištění spotřebiče", Strana 22

Čelní strana spotřebiče

Povrch	Vhodné čistící prostředky	Pokyny
Ušlechtilá ocel	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok ▪ Speciální ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel pro horké povrchy 	Abyste zabránili korozi, z ušlechtilé oceli ihned odstraňte skvrny od vodního kamene, tuku, škrobu a bílkovin. Naneste ve slabé vrstvě ošetřovací prostředek na ušlechtilou ocel.
Plast nebo lakované plochy např. ovládací panel	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Nepoužívejte čistící prostředek na sklo nebo škrabku na sklo. Abyste zabránili skvrnám, které již nepůjdou odstranit, ihned odstraňte odvápnovací prostředek, který se dostane na povrch.

Dvířka spotřebiče

Oblast	Vhodné čistící prostředky	Pokyny
Skleněná dvířka	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Nepoužívejte škrabku na sklo nebo nerezovou drátěnku. Tip: Pro důkladné vyčištění skleněné tabule demontujte. → "Dvířka spotřebiče", Strana 24
Kryt dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Z ušlechtilé oceli: Čistící prostředek na ušlechtilou ocel ▪ Z plastu: Horký mycí roztok 	Nepoužívejte čistící prostředek na sklo nebo škrabku na sklo. Nepoužívejte ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel. Tip: Pro důkladné vyčištění kryt dvířek sejměte. → "Dvířka spotřebiče", Strana 24
Vnitřní rám dvířek z ušlechtilé oceli	Čistící prostředek na ušlechtilou ocel	Zbarvení lze odstranit pomocí čističe na ušlechtilou ocel. Nepoužívejte ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel.
Madlo dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Abyste zabránili skvrnám, které již nepůjdou odstranit, ihned odstraňte odvápnovací prostředek, který se dostane na povrch.
Těsnění dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Těsnění neodstraňujte a nedrhňte.

Vnitřek trouby

Oblast	Vhodné čistící prostředky	Pokyny
Smaltované plochy	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok ▪ Voda s octem ▪ Čistící prostředek na pečicí troubě 	Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku. Pro vysušení pečicího prostoru po čištění nechte otevřená dvířka spotřebiče. Poznámky <ul style="list-style-type: none"> ▪ Nejlepší je použít čisticí funkci. → "Samočištění", Strana 22 ▪ Smalt se při velmi vysokých teplotách vypaluje, čímž vznikají drobné barevné rozdíly. Na funkci spotřebiče to nemá vliv. ▪ Hrany tenkých plechů nelze kompletně smaltovat a mohou být drsné. Antikorozi ochrana tím není ovlivněna. ▪ Vlivem zbytků potravin vzniká na smaltovaných plochách bílý povlak. Povlak je zdravotně nezávadný. Na funkci spotřebiče to nemá vliv. Povlak můžete odstranit pomocí kyseliny citronové.

Oblast	Vhodné čisticí prostředky	Pokyny
Skleněný kryt osvětlení trouby	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Při silném znečištění použijte čisticí prostředek na pečicí trouby.
Rámy	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku. Poznámka: Pro důkladné vyčištění rámy vyndejte. → "Rámy", Strana 26
Výsuvný systém	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Při silném znečištění použijte kartáček. Aby nedošlo k odstranění mazacího tuku, výsuvné lišty čistěte zasnouté. Nemyjte v myčce nádobí. Poznámka: Pro důkladné vyčištění výsuvný systém vyndejte. → "Rámy", Strana 26
Příslušenství	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok ▪ Čisticí prostředek na pečicí trouby 	Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku. Smaltované příslušenství je vhodné pro mytí v myčce nádobí.

16.2 Čištění spotřebiče

Abyste zabránili poškození spotřebiče, čistěte ho pouze stanovenými a vhodnými čisticími prostředky.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Během použití jsou spotřebič a jeho přístupné části horké.

- ▶ Dávejte pozor, abyste se nedotkli horkých prvků.
- ▶ Malé děti do 8 let je třeba udržovat z dosahu.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou vznítit.

- ▶ Před spuštěním provozu odstraňte z pečicího prostoru, z topných prvků a příslušenství hrubé nečistoty.

Požadavek: Dodržujte pokyny k čisticím prostředkům.
→ "Čisticí prostředky", Strana 20

1. Spotřebič čistěte horkým mycím roztokem a hadrem.
 - Na některé povrchy můžete použít alternativní čisticí prostředky
→ "Vhodné čisticí prostředky", Strana 21
2. Osušte měkkým hadrem.

17 Samočištění

Pomocí samočištění se vnitřek trouby vyčistí téměř samostatně.

Troubu čistěte pomocí "Samočištění" každé 2 až 3 měsíce. V případě potřeby můžete "Samočištění" používat častěji. Při "Samočištění" se spotřebuje cca 2,5–4,7 kWh.

17.1 Příprava spotřebiče na čisticí funkci

Pro dosažení dobrého výsledku čištění a zabránění poškození spotřebič důkladně připravte.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Hořlavé předměty uložené v troubě se mohou vznítit.

- ▶ V troubě nikdy neskladujte hořlavé předměty.
- ▶ Pokud vzniká kouř, vypněte spotřebič nebo vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky a dvířka nechte zavřená, aby se případné plameny udusily.

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou během funkce čištění vznítit.

- ▶ Před každým spuštěním čisticí funkce odstraňte z pečicího prostoru hrubé nečistoty.
- ▶ Nikdy neprovádějte čištění s vloženým příslušenstvím.

Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy nezavěšujte na madlo dvířek hořlavé předměty, např. utěrky na nádobí.
- ▶ Přední strana spotřebiče musí zůstat volná.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při poškozeném těsnění dvířek uniká v oblasti dvířek velké teplo.

- ▶ Těsnění nedrhňte a neodstraňujte.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.

1. Vyndejte z trouby příslušenství a nádobí. Můžete společně vyčistit rámy včetně výsuvů.
2. Z pečicího prostoru a rámu odstraňte hrubé nečistoty.
3. Mycím roztokem a měkkým hadrem vyčistěte zevnitř dvířka spotřebiče a okraje pečicího prostoru v oblasti těsnění dvířek. Těsnění dvířek neodstraňujte a nedrhňte. Intenzivní nečistoty na vnitřním skle dvířek odstraňte čisticím prostředkem na pečicí trouby.
4. Vyjměte z trouby všechny předměty. Pečicí prostor musí být až na rámy prázdný.

17.2 Nastavení samočištění

V průběhu čisticí funkce v kuchyni větrejte.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí poškození zdraví!

Funkce čištění zahřívá prostor pro vaření na velmi vysokou teplotu, zbytky pokrmů z restování, grilování a pečení se vypalují. Přitom se uvolňují výpary, které mohou způsobit podráždění sliznic.

- ▶ Během funkce čištění v kuchyni vydatně větrejte.
- ▶ Nezdržujte se v místnosti delší dobu.
- ▶ Zabraňte přístupu dětí a domácích zvířat.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Prostor uvnitř trouby je během čisticí funkce velmi horký.

- ▶ Nikdy neotevírejte dvířka spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

⚠ Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte dvířek spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Požadavek: → "Příprava spotřebiče na čisticí funkci", Strana 22.

1. Stiskněte menu.
2. V nabídce druhů provozu zvolte „samočištění“.
3. Otočným voličem nastavte stupeň čištění.

Stupeň čištění	Intenzita čištění	Doba trvání v hodinách
1	Mírná	Cca 1:15
2	Střední	Cca 1:30
3	Vysoká	Cca 2:00

Při větším nebo starším znečištění zvolte vyšší stupeň čištění.

Dobu trvání nelze změnit.

4. Stiskněte start/stop.
 - ✓ Na displeji se zobrazí upozornění na nutné přípravy pro čisticí funkci.
5. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Čisticí funkce se spustí a doba trvání se začne odměřovat. Ukazatel rozežhátí se nezobrazuje.
 - ✓ Pro vaši bezpečnost se od určité teploty v troubě dvířka spotřebiče zablokují.
 - ✓ Po skončení čisticí funkce zazní akustický signál a na displeji je zobrazená doba trvání nula.
6. Vypněte spotřebič pomocí on/off. Jakmile spotřebič dostatečně vychladne, dvířka se odblokují a zhasne.
7. → "Příprava spotřebiče na provoz po provedení čisticí funkce", Strana 23.

17.3 Příprava spotřebiče na provoz po provedení čisticí funkce

1. Nechte spotřebič vychladnout.
2. Vlhkým hadrem vytřete zbývající popel na rámech a v oblasti dvířek spotřebiče.
3. Výsuvy několikrát vysuňte a zasuňte. Při čisticí funkci může dojít k zabarvení výsuvů. Toto zbarvení neomezuje funkci spotřebiče.
4. Bílý povlak odstraňte pomocí kyseliny citronové.

Poznámka: Bílý povlak na smaltovaných plochách může být způsobený příliš hrubými nečistotami. Tyto zbytky potravin jsou neškodné. Povlak neomezuje funkci spotřebiče.

Poznámka: Během čisticí funkce se zbarví rám na vnitřní straně dvířek spotřebiče. Toto zbarvení neomezuje funkci spotřebiče. Zbarvení odstraňte čisticím prostředkem na ušlechtilou ocel.

18 Funkce čištění humidClean

Čisticí funkce představuje rychlou alternativu pro průběžné čištění pečicího prostoru. Čisticí funkce namočí nečistoty odpařováním mycího roztoku. Nečistoty pak lze snadněji odstranit.



18.1 Nastavení čisticí funkce

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Voda může v horké troubě způsobit vznik horké páry.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.

Požadavek: Trouba je úplně vychladlá.

1. Vyndejte z trouby příslušenství.
2. 0,4 l vody smíchejte s kapkou mycího prostředku a nalijte doprostřed dna pečicí trouby. Nepoužívejte destilovanou vodu.
3. Stiskněte on/off.
 - ✓ Zobrazí se druh ohřevu a teplota.
4. Otočným voličem nastavte druh ohřevu dolní ohřev .
5. Stiskněte teplotu.
6. Otočným voličem nastavte teplotu na 80 °C.
7. Stiskněte .

8. Otočným voličem nastavte dobu trvání 4 minuty.
9. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na stavovém řádku se zobrazí text s upozorněním.
10. Pomocí on/off vypněte spotřebič a nechte ho cca 20 minut vychladnout.

18.2 Závěrečné čištění pečicího prostoru

POZOR!

Déle trvající vlhkost v troubě způsobuje korozi.

- ▶ Po použití funkce čištění pečicího prostoru vytřete a nechte úplně vyschnout.

Požadavek: Trouba je vychladlá.

1. Otevřete dvířka spotřebiče a utřete zbytkovou vodu savou houbovou utěrkou.
2. Hladké plochy v pečicím prostoru vyčistěte hadříkem nebo měkkým kartáčkem. Úporné nečistoty odstraňte drátěnkou z ušlechtilé oceli.

3. Vápenaté skvrny odstraňte hadrem namočeným v octě. Následně otřete čistou vodou a měkkým hadrem vytřete do sucha, také pod těsněním dvířek.

4. Nechte cca 1 hodinu otevřená dvířka spotřebiče v zajištěné poloze (cca 30°), aby pečicí prostor uschl.

19 Sušení

Po provozu vnitřek trouby vysušte, aby v něm nezůstala zbývající vlhkost.

POZOR!

Voda na dně trouby při provozu spotřebiče s teplotami vyššími než 120 °C způsobí poškození smaltu.

- ▶ Nespouštějte provoz, pokud je na dně trouby voda.
- ▶ Před spuštěním provozu vodu na dně trouby utřete.

19.1 Vysušení vnitřku trouby

Vnitřek trouby můžete vysušit ručně nebo můžete použít funkci sušení.

1. Nechte spotřebič vychladnout.
2. Odstraňte z vnitřku trouby nečistoty.
3. Vytřete vodu v troubě.
4. Vysušte vnitřek trouby.
 - Pro ruční vysušení vnitřku trouby nechte 1 hodinu otevřená dvířka spotřebiče.

- Pro použití funkce sušení nastavte tuto funkci. → "Nastavení sušení", Strana 24

Nastavení sušení

1. Nechte spotřebič vychladnout.
2. Hrubé nečistoty uvnitř trouby ihned odstraňte a vytřete vlhkost na dně trouby.
3. Stiskněte menu.
4. V nabídce druhů provozu stiskněte sušení. Doba trvání je nastavená na 10:00 min a nelze ji změnit.
5. Pro spuštění funkce sušení stiskněte start/stop.
- ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
6. Po uplynutí doby trvání:
 - Na displeji se zobrazí text s upozorněním.
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte start/stop.
 - Vypněte spotřebič pomocí on/off.

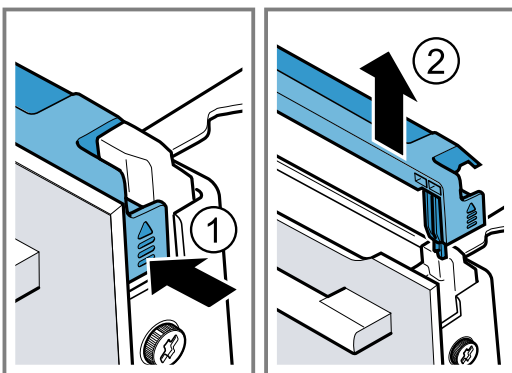
20 Dvířka spotřebiče

Pro důkladné vyčištění můžete dvířka spotřebiče demontovat.

20.1 Demontáž krytu dvířek

Vložka z ušlechtilé oceli v krytu dvířek může změnit barvu. Pro vyčištění vložky z ušlechtilé oceli nebo demontáž skel dvířek sejměte kryt dvířek.

1. Pootevřete dvířka spotřebiče.
2. Vlevo a vpravo zatlačte zvenku na kryt dvířek.
3. Sejměte kryt dvířek a opatrně zavřete dvířka spotřebiče.

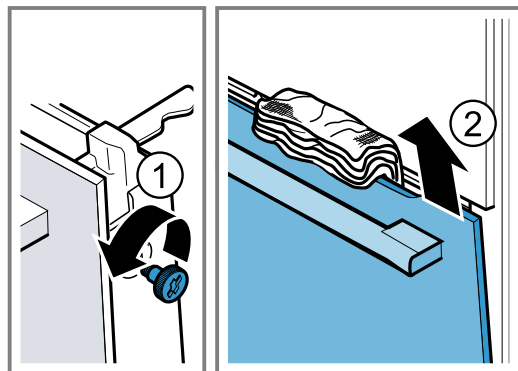


Závěsy dvířek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskrýpnout.

- ▶ Nesahejte do prostoru závěsů.
- Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.
- ▶ Používejte ochranné rukavice.

Požadavek: Kryt dvířek byl sejmout.

1. Povolte a vyjměte šrouby vlevo a vpravo na dvířkách spotřebiče.
2. Několikrát složenou utěrku přivřete do dvířek spotřebiče.



3. Zavřete dvířka spotřebiče.
4. Přední tabuli vytáhněte nahoru.
5. Přední tabuli položte madlem dolů na rovnou plochu.

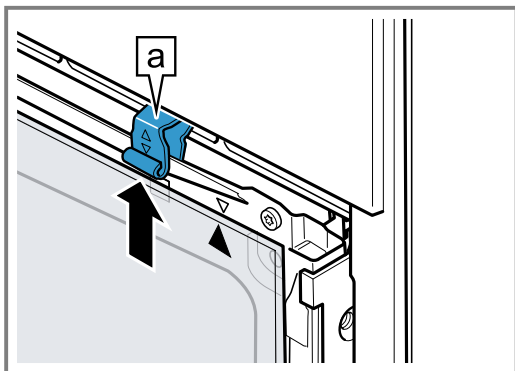
20.2 Demontáž skleněných tabulí

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Poškrábané sklo ve dvířkách spotřebiče může prasknout.

- ▶ Na čištění skla ve dvířkách trouby nepoužívejte ostré abrazivní čisticí prostředky nebo ostré kovové škrabky, protože by mohly poškrábat povrch.

6. Mezisklo zatlačte jednou rukou proti spotřebiči a zároveň stiskněte levý a pravý držák [a] nahoru. Držáky [a] nesundávejte.



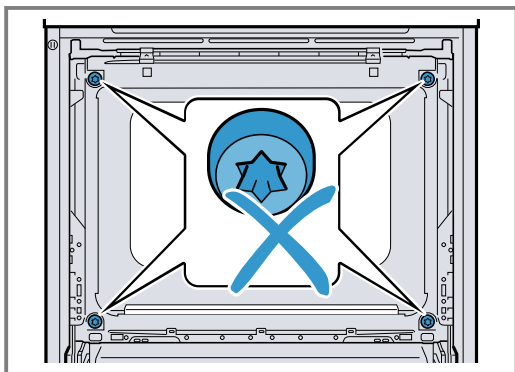
7. Vjměte mezisklo.

8. **⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí vážného poškození zdraví!**

Při povolení šroubů již není bezpečnost spotřebiče zaručena. Může unikat energie mikrovlnného ohřevu.

► Šrouby nikdy nepovolujte.

Nikdy nepovolujte 4 černé šrouby na rámu.



20.3 Montáž skleněných tabulí

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

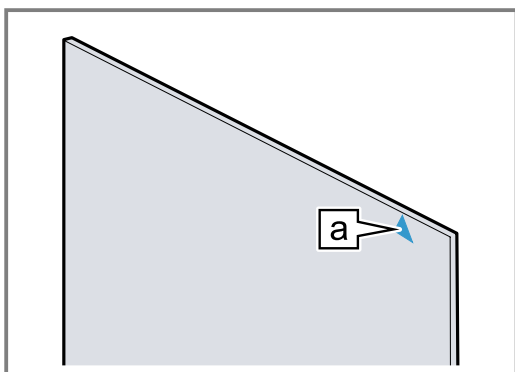
Závěsy dvířek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskrýpnout.

► Nesahejte do prostoru závěsů.

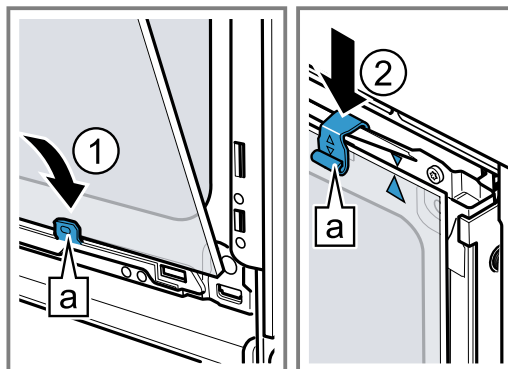
Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.

► Používejte ochranné rukavice.

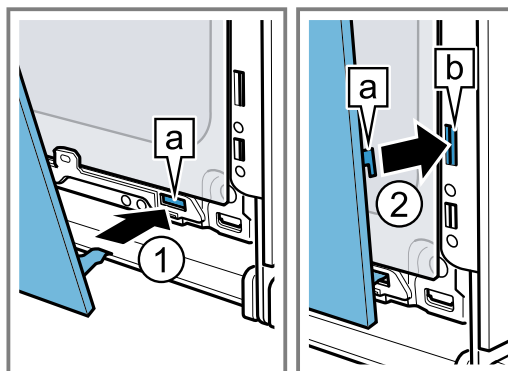
1. Otočte mezisklo tak, aby byla šipka [a] vpravo nahore.



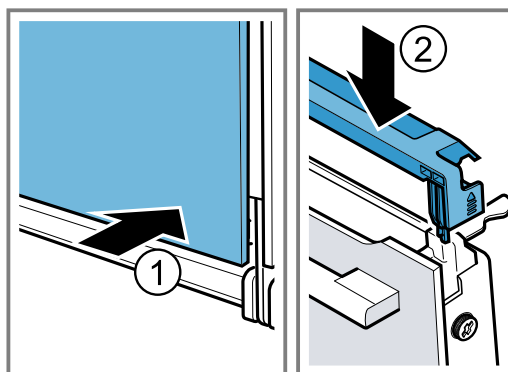
2. Mezisklo nasadíte dole do držáku [a] ① a nahoře ho přitlačte a přidržujte.
3. Levý a pravý držák [a] zatlačte dolů tak, aby bylo mezisklo uchycené ②.



4. Přední sklo zahákněte dole do levého a pravého držáku [a] ①.
5. Přední sklo přitlačte ke spotřebiči tak, aby byl levý a pravý hák [a] proti uchycení [b] ②.



6. Přední sklo dole přitlačte ① tak, aby slyšitelně zaskočilo.
7. Dvířka spotřebiče pootevřete a odstraňte utěrku.
8. Zašroubujte oba šrouby vlevo a vpravo na dvířkách spotřebiče.
9. Nasadíte kryt dvířek a přitlačte ho ② tak, aby slyšitelně zaskočil.



10. Zavřete dvířka spotřebiče.

Poznámka: Troubu používejte teprve tehdy, když jsou skleněné tabule řádně namontované.

21 Rámy

Kvůli důkladnému čištění ráků a pečicího prostoru nebo výměně ráků můžete ráky vyjmout.

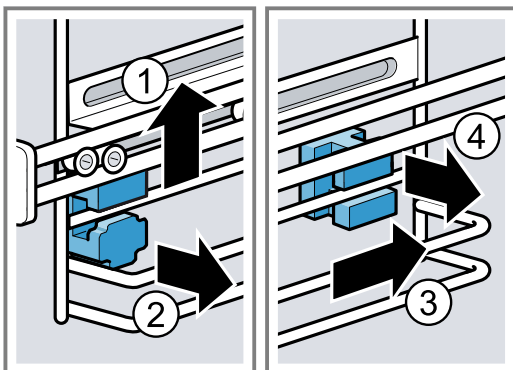
21.1 Vyjmutí ráků

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Ráky se silně zahřívají.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých ráků.
- ▶ Vždy nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

1. Rám vpředu nazdvihněte ① a vyhákněte ②.
2. Celý rám posuňte dozadu ③ a vyjměte ④.



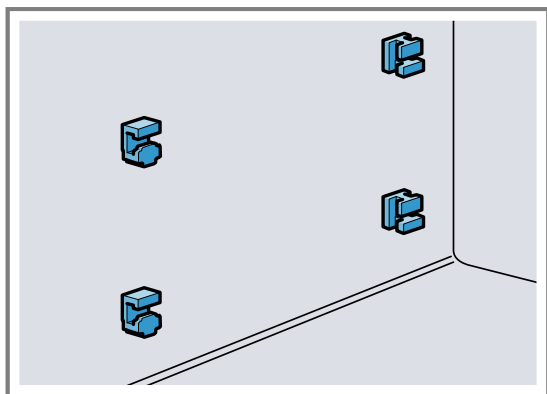
3. Rám vyčistěte.
→ "Čisticí prostředky", Strana 20

21.2 Nasazení držáků

Při vyháknutí ráků mohou vypadnout držáky.

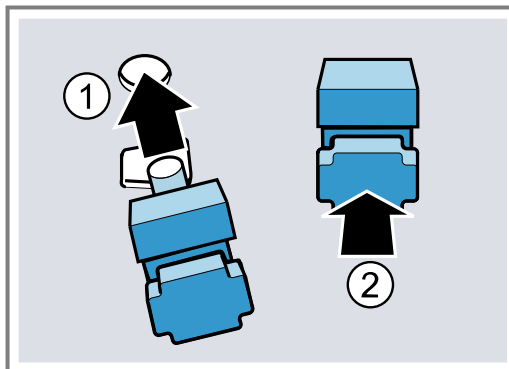
Poznámka:

Držáky se vpředu a vzadu liší.

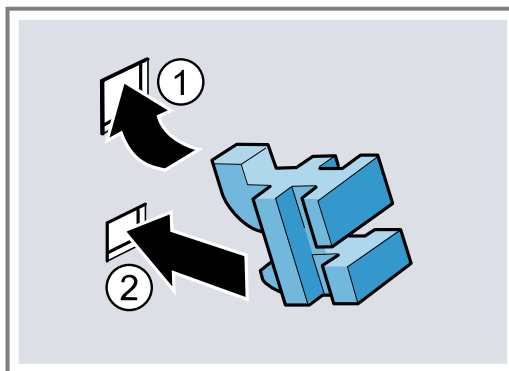


1. Přední držáky s hákem nahoře zaveďte do kulatého otvoru a nastavte trochu šikmo ①.

2. Přední držáky zavěste dole a nastavte rovně ②.



3. Zadní držáky s hákem zavěste do horního otvoru ① a zatlačte do dolního otvoru ②.

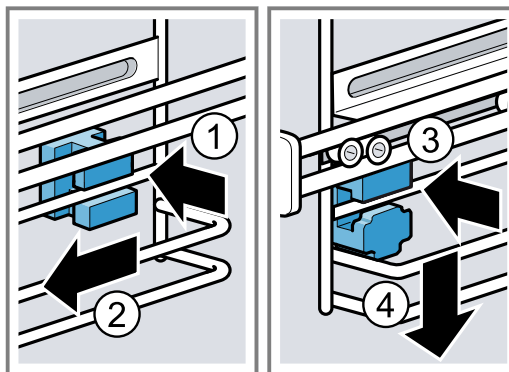


21.3 Nasazení ráků

Poznámky

- Ráky pasují pouze vpravo nebo vlevo.
- U obou výsuvných kolejnic dbejte na to, aby je bylo možné vytáhnout dopředu.

1. Rám zaveďte vzadu nahoře a dole do držáků ① a zatáhněte dopředu ②.
2. Rám vpředu zavěste ③ a zatlačte dolů ④.



22 Odstranění poruch

Menší poruchy vašeho přístroje můžete odstranit vlastními silami. Před kontaktováním zákaznické služby využijte informací o odstraňování poruch. Vyvarujete se tak zbytečných nákladů.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.




- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze vyškolený odborný personál.
- ▶ Pokud má spotřebič závadu, kontaktujte zákaznický servis.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.

22.1 Poruchy funkce

Závada	Příčina a řešení závady
Spotřebič nepracuje.	<p>Pojistka je vadná.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Zkontrolujte pojistku v pojistkové skříňce. <p>Výpadek napájení.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Zkontrolujte, zda v místnosti funguje osvětlení místnosti nebo jiné přístroje. <p>Závada elektroniky</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vypnutím jističe krátce odpojte spotřebič od elektrické sítě. 2. Resetujte základní nastavení na tovární nastavení. → "Základní nastavení", Strana 20
Na displeji se zobrazí „Jazyk čeština“.	<p>Výpadek napájení.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Proveďte nastavení pro první uvedení do provozu. → "První uvedení do provozu", Strana 13
Provoz se nespustí nebo se přeruší.	<p>Porucha funkce</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 28 <p>Možné jsou různé příčiny.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Zkontrolujte pokyny, které se zobrazí na displeji. → "Zobrazení informací", Strana 14
Spotřebič nehřeje, na displeji se zobrazí „Je zapnutý předváděcí režim“.	<p>Spotřebič se nachází v předváděcím režimu.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vypnutím pojistky v pojistkové skříňce odpojte spotřebič krátce od elektrické sítě a znovu ho zapněte. 2. Během 3 minut vypněte předváděcí režim v → "Základní nastavení", Strana 20. <p>Výpadek napájení.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Po výpadku proudu jednou otevřete a zavřete dvířka spotřebiče. ✓ Spotřebič se zkontroluje a je připravený k použití.
Spotřebič se nespustí a na displeji se zobrazí „Příliš horký pečicí prostor“.	<p>Pečicí prostor je pro zvolený pokrm nebo druh ohřevu příliš horký.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Nechte pečicí prostor vychladnout a spusťte spotřebič znovu.
Nezobrazí se čas, když je spotřebič vypnutý.	<p>Změnili jste základní nastavení.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Změňte základní nastavení ukazatele času. → "Základní nastavení", Strana 20
Dvířka spotřebiče nejdou otevřít.	<p>Dvířka spotřebiče jsou zablokována čisticí funkcí, na displeji svítí .</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Nechte spotřebič vychladnout, dokud na displeji nezasvítí . <p>Dvířka spotřebiče jsou zablokována dětskou pojistkou.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Tlačítkem  deaktivujte dětskou pojistku. → "Dětská pojistka", Strana 19 <p>Zablokování můžete vypnout v základních nastaveních. → "Základní nastavení", Strana 20</p>

Závada	Příčina a řešení závady
Při samotném mikrovlákném ohřevu je vnitřek trouby horký.	Je zapnutá funkce sušení.
Osvětlení varného prostoru nefunguje.	LED žárovka je vadná. Poznámka: Neodstraňujte skleněný kryt. ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 28
Dosažena maximální doba provozu.	Aby se zabránilo neúmyslnému trvalému provozu, po několika hodinách spotřebič automaticky přestane hřát, pokud nedojde ke změně nastavení. Na displeji se zobrazí upozornění. Kdy je dosaženo maximální doby provozu, záleží na aktuálních nastaveních druhu provozu. 1. Pro pokračování provozu nejprve vypněte spotřebič pomocí on/off. 2. Poté spotřebič zapněte pomocí on/off a nastavte požadovaný provoz. Tip: Aby nedošlo k nežádoucímu vypnutí spotřebiče, nastavte dobu trvání.
Na ukazateli se zobrazí zpráva začínající na "D" nebo "E", tj. D0111 nebo E0111.	Elektronika rozpoznala chybu. 1. Spotřebič vypněte a opět ho zapněte. ✓ Pokud byla porucha jednorázová, hlášení zhasne. 2. Pokud se hlášení zobrazí znovu, kontaktujte zákaznický servis. Při telefonátu uveďte přesné chybové hlášení. → "Zákaznický servis", Strana 28
Výsledek pečení není uspokojivý.	Nastavení nebyla správná. Hodnoty nastavení, např. teplota nebo doba trvání, závisí na receptu, množství a potravinách. ▶ Příště nastavte nižší nebo vyšší hodnoty. Tip: Velké množství informací k pečení a vhodným hodnotám nastavení najdete na naší domovské stránce siemens-home.bsh-group.com .

23 Likvidace

23.1 Likvidace starého spotřebiče

Díky ekologické likvidaci je možné opětovné použití cenných surovin.

- Vytáhněte síťovou zástrčku síťového kabelu ze zásuvky.
- Odpojte síťový kabel.
- Spotřebič ekologicky zlikvidujte.
Informace o aktuálních možnostech likvidace obdržíte u specializovaného prodejce nebo na obecním nebo městském úřadu.



Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

24 Zákaznický servis

Podrobné informace o záruční době a záručních podmínkách ve vaší zemi obdržíte u svého zákaznického servisu, svého prodejce nebo na našich internetových stránkách.

Při kontaktování zákaznického servisu potřebujete označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) vašeho spotřebiče.

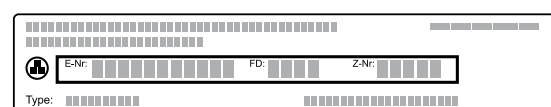
Kontaktní údaje zákaznického servisu viz příložený seznam servisních služeb nebo naše webová stránka.

Tento výrobek obsahuje zdroje světla třídy energetické účinnosti G. Zdroje světla se dodávají jako náhradní díl a měnit ho smí pouze vyškolený odborný personál.

24.1 Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD)

Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) je uvedeno na typovém štítku spotřebiče.

Typový štítek s příslušnými čísly najdete po otevření dvířek spotřebiče.



Pro rychlé nalezení údajů vašeho spotřebiče a telefonního čísla zákaznického servisu si můžete údaje poznačit.

25 Správný postup

Zde najdete vhodné nastavení, příslušenství a nádoby pro různé pokrmy. Doporučení jsme optimálně přizpůsobili pro váš spotřebič.

25.1 Všeobecné pokyny k přípravě

Při přípravě všech pokrmů se řiďte těmito informacemi.

- Teplota a doba pečení závisí na množství a receptu. Proto jsou zde uvedeny rozsahy nastavení. Nejdříve vyzkoušejte nižší hodnoty.
- Hodnoty nastavení platí pro vložení pokrmu do studené pečicí trouby. Příslušenství vložte do trouby až po předehřátí.
- Příslušenství, které nepoužíváte, z trouby vyjměte.

25.2 Pokyny k pečení

- Pro pečení koláčů, pečiva nebo chleba jsou nejvhodnější tmavé kovové formy na pečení.
- Na nákypy a zapékané pokrmy používejte široké mělké nádoby. V úzké vysoké nádobě budou pokrmy vyžadovat více času a budou na horní straně tmavší.
- Pokud pečete nákypy přímo v univerzálním hlubokém plechu, zasuňte ho do úrovně 2.
- Hodnoty nastavení pro těsto na chléb platí jak pro těsto na plechu na pečení, tak i pro těsto pečené v truhlíkové formě.

POZOR!

Když se v horké troubě nachází voda, vzniká pára. Vlivem změny teploty může dojít k poškození.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.
- ▶ Nikdy nestavte nádobu s vodou na dno pečicího prostoru.

Úrovně vkládání

Když použijete druh ohřevu 4D horký vzduch, můžete volit mezi úrovní vkládání 1, 2, 3 a 4.

Pečení na jedné úrovni	Úroveň
Vysoké pečivo / forma na roštu	2
Nízké pečivo / plech na pečení	3

Pečení na více úrovních	Úroveň
2 úrovně	
▪ Univerzální hluboký plech	3
▪ Plech na pečení	1
2 úrovně	
▪ 2 rošty a na nich formy	3
	1
3 úrovně	
▪ Plech na pečení	5
▪ Univerzální hluboký plech	3
▪ Plech na pečení	1
4 úrovně	
▪ 4 rošty s papírem na pečení	5
	3
	2
	1

Používejte druh ohřevu 4D horký vzduch.

Poznámky

- Současně vložené pečivo na plechách na pečení nebo ve formách nemusí být hotové ve stejnou dobu.
- Pečení v kombinaci s mikrovlnným ohřevem je možné pouze na jedné úrovni.

25.3 Pokyny k pečení, dušení a grilování

- Doporučená nastavení platí pro pečený pokrm s teplotou z lednice a pro drůbež v kuchyňské úpravě bez nádivky.
- Drůbež položte do nádoby prsní stranou nebo kůží dolů.
- Pečení, grilovaný pokrm nebo celou rybu po uplynutí cca 1/2 až 2/3 uvedené doby obraťte.

Pečení na roštu

Při pečení na roštu bude pečený pokrm ze všech stran obzvláště křupavý. Můžete péct například velkou drůbež nebo více kusů současně.

- Pečte kusy s podobnou hmotností a výškou. Grilované kusky se opečou rovnoměrně a zůstanou šťavnaté.
- Pečený pokrm položte přímo na rošt.
- Pro zachycení odkapávající tekutiny zasuňte pod rošt o jednu úroveň níž univerzální hluboký plech.
- Podle velikosti a druhu pečeného pokrmu přidejte do univerzálního hlubokého plechu až 1/2 litru vody. Ze zachyceného výpeku můžete připravit omáčku. Navíc vznikne méně kouře a pečicí prostor se méně zašpiní.

Pečení v nádobě

Při pečení v přiklopené nádobě zůstane pečicí prostor čistější.

Obecné pokyny k pečení v nádobě

- Používejte žáruvzdorné nádoby vhodné do pečicí trouby.
- Nádobu postavte na rošt.
- Nejvhodnější jsou nádoby ze skla.
- Řiďte se pokyny výrobce nádoby na pečení.

Pečení v nepřiklopené nádobě

- Použijte vysokou formu na pečení.
- Pokud nemáte vhodnou nádobu, můžete použít univerzální hluboký plech.

Pečení v přiklopené nádobě

- Použijte odpovídající poklici, která dobře přiléhá.
- U masa by měla být vzdálenost mezi pečeným masem a poklicí minimálně 3 cm. Maso může zvětšit svůj objem.

VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Při odklopení poklice po pečení může proudit ven velmi horká pára. V závislosti na teplotě nemusí být pára vidět.

- ▶ Nadzdvihněte poklici, aby horká pára unikala směrem od vašeho těla.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

Grilování

Grilujte pokrmy, které mají být křupavé.

POZOR!

Potraviny obsahující kyseliny mohou poškodit rošt.

► Na kombinovaný rošt nepokládejte potraviny obsahující kyseliny, jako např. ovoce nebo grilované pokrmy okořeněné marinádou, která obsahuje kyseliny.

- Grilujte grilované kousky s podobnou hmotností a výškou. Grilované kousky se opečou rovnoměrně a zůstanou šťavnaté.
- Grilované kousky položte přímo na rošt.
- Pro zachycení odkapávající tekutiny zasuňte pod rošt minimálně o jednu úroveň níž univerzální hlu-boký plech.

Poznámky

- Grilovací topné těleso se stále znovu zapíná a vypíná. To je normální. Frekvence se řídí podle nastaveného stupně grilování.
- Při grilování může vznikat kouř.

Upozornění pro osoby alergické na nikl

Ve vzácných případech se mohou do potraviny dostat nepatrné stopy niklu.

25.4 Příprava pokrmů pomocí mikrovlnného ohřevu

Když připravujete pokrmy pomocí mikrovlnného ohřevu, můžete výrazně zkrátit dobu přípravy.

Všeobecné informace

- Doba přípravy se při přípravě pomocí mikrovlnného ohřevu řídí podle celkové hmotnosti. Pokud chcete připravit jiné než uvedené množství, pomůže vám základní pravidlo: **Pro dvojnásobné množství je zapotřebí téměř dvojnásobná doba přípravy.**
- Pokrmy předávají teplo nádobě. Nádoba může být velmi horká.

25.7 Výběr pokrmů

Doporučená nastavení pro četné pokrmy rozříděné podle kategorií pokrmů.

Doporučená nastavení pro různé pokrmy

Pokrm	Příslušenství/nádo-ba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve watech	Doba trvání v min
Třený koláč, jednoduchý	Bábovková forma nebo hranatá forma	2	☉	160–180	90	30–40
Třený koláč, 2 úrovně	Bábovková forma nebo hranatá forma	3+1	☉	140–150	-	60–80
Třený koláč, jemný	hrnatá forma	2	☐	150–170	-	60–80

¹ Spotřebič předehejte.

² Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

- V hlavní části návodu k použití najdete informace, jak nastavíte mikrovlnný ohřev a kombinovaný provoz s mikrovlnným ohřevem.
 - → "Kombinace s mikrovlnným ohřevem", Strana 17
 - → "Mikrovlnný ohřev", Strana 16

Pečení nebo dušení pomocí mikrovlnného ohřevu

- Použijte přiklopenou nádobu vhodnou pro mikrovlnný ohřev. Pro zakrytí můžete použít také talíř nebo speciální fólii do mikrovlnné trouby.
- Pro obilné produkty, jako např. i rýži, použijte vysokou nádobu s poklicí. Obiloviny při vaření silně pění. Přidejte tekutinu podle údajů v doporučeném nastavení.
- Potraviny omyjte a nesušte je. K pokrmům přidejte 1–3 lžice vody nebo citrónové šťávy.
- Pokrmy rozprostřete v nádobě v nízké vrstvě. Pokrmy v nízké vrstvě jsou rychleji hotové než ve vysoké vrstvě.
- Používejte jen malé množství soli a koření. Při přípravě pomocí mikrovlnného ohřevu zůstane zachovaná vlastní chuť pokrmů.
- Pokrm během přípravy 2krát až 3krát obraťte nebo zamíchejte.
- Když je pokrm hotový, nechte ho 2–3 minuty odležet.

25.5 Příprava zmrazených potravin

- Nepoužívejte silně namražené zmrazené potraviny.
- Led odstraňte.
- Zmrazené potraviny mohou být předpečené nerovnoměrně. Zhnědnutí po upečení pak bude také nerovnoměrné.

25.6 Příprava hotových pokrmů

- Vyměňte hotové pokrmy z obalu.
- Pokud hotový pokrm ohříváte nebo vaříte v nádobě, použijte žáruvzdornou nádobu.

Pokrm	Příslušenství/nádob- ba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana</i> <i>10</i>	Teplota ve °C	Výkon mik- rovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v min
Ovocný nebo tvarohový dort s korpusem z křehkého těsta	Dortová forma Ø 26 cm	2	☉	150–170	-	65–85
Ovocný nebo tvarohový dort s korpusem z křehkého těsta	Dortová forma Ø 26 cm	2	☉	1. 160–180 2. 100	1. 180 2. 0	1. 30–40 2. 20
Piškotový dort, 6 vajec	Dortová forma Ø 28 cm	2	☉	150–170 ¹	-	30–50
Piškotový dort, 6 vajec	Dortová forma Ø 28 cm	2	☉	150–160	-	50–60
Křehký koláč se šťavnatou horní vrstvou	Univerzální hluboký plech	3	☐	160–180	-	55–75
Kynutý koláč se šťavnatou horní vrstvou	Univerzální hluboký plech	3	☐	180–200	-	30–40
Piškotová roláda	Plech na pečení	3	☐	180–190 ¹	-	15–20
Muffiny	Plech na muffiny	3	☐	170–190	-	15–20
Drobné kynuté pečivo	Plech na pečení	3	☐	160–180	-	25–40
Cukroví	Plech na pečení	3	☉	140–160	-	15–30
Cukroví, 2 úrovně	Univerzální hluboký plech + Plech na pečení	3+1	☉	140–160	-	15–30
Cukroví, 3 úrovně	1× Univerzální hluboký plech + 2× Plech na pečení	5+3+1	☉	140–160	-	15–30
Chléb, volně položený, 750 g	Univerzální hluboký plech nebo hranatá forma	2	☉	1. 210–220 ¹ 2. 180–190	-	1. 10–15 2. 25–35
Chléb, volně položený, 1500 g	Univerzální hluboký plech nebo hranatá forma	2	☉	1. 210–220 ¹ 2. 180–190	-	1. 10–15 2. 40–50
Chléb, volně položený, 1500 g	hranatá forma	2	☐	200–210	-	35–45
Chlebová placka	Univerzální hluboký plech	3	☐	250–270	-	20–25
Housky, čerstvé	Plech na pečení	3	☐	180 - 200	-	20 - 30
Pizza, čerstvá – na plechu na pečení	Plech na pečení	3	☉	200–220	-	25–35
Pizza, čerstvá – na plechu na pečení, 2 úrovně	Univerzální hluboký plech + Plech na pečení	3+1	☉	180–200	-	35–45
Pizza, čerstvá, tenké těsto, ve formě na pizzu	Plech na pizzu	2	☉	220–230	-	20–30
Quiche	Koláčová forma Černý plech	3	☉	190–210	-	30–40

¹ Spotřebič předehejte.² Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

Pokrm	Příslušenství/nádo- ba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Výkon mik- rovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v min
Alsaský koláč	Univerzální hluboký plech	3		260–280 ¹	–	10–15
Nákyp, slaný, vařené přísady	Zapékací forma	2		200–220	–	30–50
Nákyp, slaný, vařené přísady	Zapékací forma	2		150–170	360	20–30
Lasagne, zmrazené, 400 g	Nepřiklopená nádoba	2		200–210	180	20–25
Zapékané brambory, syrové přísady, vysoké 4 cm	Zapékací forma	2		160–190	–	50–70
Zapékané brambory, syrové přísady, vysoké 4 cm	Zapékací forma	2		170–190	360	20–25
Kuře, 1 kg, bez nádivky	Rošt	2		200–220	–	60–70
Kuře, 1 kg, bez nádivky	Přiklopená nádoba	2		230–250	360	25–35
Malé části kuřete, à 250 g	Rošt	3		220–230	–	30–35
Malé části kuřete, 4 ks à 250 g	Nepřiklopená nádoba	2		190–210	360	20–30
Husa, bez nádivky, 3 kg	Rošt	2		160–180	–	120–150
Husa, bez nádivky, 3 kg	Rošt	2		170–190	180	80–90
Vepřová pečeně bez kůže, např. krkovice, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2		180–190	–	110–130
Vepřová pečeně bez kůže, např. krkovice, 1,5 kg	Přiklopená nádoba	2		220–240	360	55–65
Vepřová pečeně bez kůže, např. krkovice, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2		190–200	–	120–140
Hovězí svíčková, středně propečená, 1 kg	Rošt	2		210–220	–	40–50
Hovězí svíčková, středně propečená, 1 kg	Přiklopená nádoba	2		240–260	90	30–40
Dušená hovězí pečeně, 1,5 kg	Přiklopená nádoba	2		200–220	–	130–160
Dušená hovězí pečeně, 1,5 kg	Přiklopená nádoba	2		200–220	–	140–160
Roastbeef, středně propečený, 1,5 kg	Rošt	2		220–230	–	60–70
Roastbeef, středně propečený, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2		240–260	180	30–40
Burger, vysoký 3–4 cm	Rošt	4		3	–	25–30
Jehněčí kýta bez kosti, středně propečená, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2		170–190	–	50–80
Jehněčí kýta bez kosti, středně propečená, 1,5 kg	Přiklopená nádoba	2		240–260	1. 360 2. 180	1. 30 2. 35–40
Sekaná, 1 kg + 20 ml vody	Nepřiklopená nádoba	2		170–190	360	30–40
Ryba, grilovaná, celá, 300 g, např. pstruh	Rošt	2		170 - 190	–	20 - 30

¹ Spotřebič předehejte.² Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattch	Doba trvání v min
Ryba, grilovaná, celá, 300 g, např. pstruh	Rošt	3		2	90	15 - 20
Zelenina, čerstvá, 250 g	Přiklopená nádoba	2		–	600	6–10 ²
Pečené brambory, rozpuhlené, 1 kg	Univerzální hluboký plech	3		200–220	360	15–20
Vařené loupané brambory, na čtvrtky, 500 g	Přiklopená nádoba	2		–	600	12–15 ²
Dlouhozrnná rýže, 250 g + 500 ml vody	Přiklopená nádoba	2		–	1. 600 2. 180	1. 7–9 2. 13–16
Jáhly nemleté, 250 g + 600 ml vody	Přiklopená nádoba	2		–	1. 600 2. 180	1. 8–10 2. 5–10
Polenta nebo kukuřičná krupice, 125 g + 500 ml vody	Přiklopená nádoba	2		–	600	6–8 ²

¹ Spotřebič předehejte.

² Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

Dezerty

Příprava popcornu pomocí mikrovlnného ohřevu

VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

U vzduchotěsně uzavřených potravin může obal prasknout.

- ▶ Vždy se řiďte pokyny na obale.
- ▶ Pokrmy vyndávejte z trouby chňapkou.

1. Použijte nízkou žáruvzdornou skleněnou nádobu, např. víko zapékací formy. Nepoužívejte porcelán nebo hodně klenuté talíře.
2. Sáček s popcornem položte podle údajů na obalu na nádobu.
3. Nastavte spotřebič podle doporučeného nastavení.
4. V závislosti na výrobku a množství může být nutné přizpůsobit čas.
5. Aby se popcorn nepřipálil, sáček po 1½ minutě vyndejte a protřeste.
6. Sáček s popcornem vraťte do trouby a nechte dál rozpukat.

7. Když už slyšíte pukání jen každé 2–3 sekundy, vypněte spotřebič a vyndejte sáček s popcornem z trouby.
8. Po skončení vnitřek trouby vytřete.

Příprava jogurtu

1. Vyjměte z trouby příslušenství a rámy.
2. Na varné desce zahřejte 1 l mléka (3,5 % tuku) na 90 °C a nechte ho vychladnout na 40 °C. Pokud použijete trvanlivé mléko, stačí ho zahřát na 40 °C.
3. Do mléka přimíchejte 150 g jogurtu s teplotou z lednice.
4. Hmotu naplňte do malých nádobek, např. šálků nebo skleniček.
5. Nádobky zakryjte fólií, např. potravinářskou fólií.
6. Nádobky postavte na dno trouby.
7. Nastavte spotřebič podle doporučeného nastavení.
8. Když je jogurt hotový, nechte ho minimálně 12 hodin odstát v lednici.

Doporučená nastavení pro dezerty a kompot

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattch	Doba trvání v min
Pudink z prášku	Přiklopená nádoba	2		–	600	5–8 ¹
Jogurt	Formičky na 1 porci	Dno trouby		40–45	–	8–9 h
Mléčná rýže, 125 g + 500 ml mléka	Přiklopená nádoba	2		1. 2 2. 2	1. 600 2. 180	1. 10 2. 20–25 ¹
Kompot, 500 g	Přiklopená nádoba	2		1. 1 2. 1	600	9–12
Popcorn do mikrovlnné trouby, 1 sáček á 100 g ²	Nepřiklopená nádoba	2		–	600	4–6

¹ Pokrm průběžně 1–2krát zamíchejte.

² Neotevřený sáček vložte na nádobu.

25.8 Speciální druhy přípravy a další použití

Informace a doporučená nastavení pro speciální druhy přípravy a další použití, např. mírný ohřev nebo zavařování.

Mírný ohřev

Jemné kousky pečte pomalu při nízké teplotě, např. jemné části hovězího, telecího, vepřového, jehněčího nebo drůbeže.

Pečení drůbeže nebo masa pomocí mírného ohřevu

Poznámka: U mírného ohřevu nelze použít odložený start s nastaveným časem konce.

Doporučená nastavení pro mírný ohřev

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Doba opečení v min	Druh ohřevu → Strana 10	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Kachní prsa, růžová, à 300 g	Nepřiklopená nádoba	2	6–8		90 ¹	45–60
Vepřová panenka, celá	Nepřiklopená nádoba	2	4–6		80 ¹	45–70
Hovězí svíčková, 1 kg	Nepřiklopená nádoba	2	4–6		80 ¹	90–120
Telecí medailonky, silné 4 cm	Nepřiklopená nádoba	2	4		80 ¹	30–50
Jehněčí hřbet, vykostěný, à 200 g	Nepřiklopená nádoba	2	4		80 ¹	30–45

¹ Spotřebič předehejte.

Rozmrazování

Ve spotřebiči můžete rozmrazovat zmrazené pokrmy.

Pokyny k rozmrazování

- Pomocí "mikrovlnného ohřevu" můžete rozmrazovat zmrazené ovoce, maso, pečivo, zmrazenou drůbež, zeleninu nebo zmrazené maso.
- Před rozmrazováním vyjměte zmrazené potraviny z obalu.
- Používejte žáruvzdorné nádoby vhodné pro mikrovlnný ohřev.

Požadavek: Trouba je vychladlá.

1. Použijte čerstvé, hygienicky nezávadné maso bez kostí.
2. Nádobu postavte do trouby na rošt do úrovně 2.
3. Troubu a nádobu cca 15 minut předehejte.
4. Maso zprudka opečte ze všech stran na varné zóně.
5. Maso ihned dejte na předehevané nádobě do trouby. Aby v troubě zůstalo stejné klima, nechte dvířka spotřebiče během mírného ohřevu zavřená.
6. Po skončení mírného ohřevu vyndejte maso z trouby.

- Doporučená nastavení platí pro pokrmy s teplotou z mrazáku (–18 °C).
- Rozmrazení se podaří lépe ve více krocích. Kroky jsou uvedené pod sebou v doporučeném nastavení.
- Pokrmy během rozmrazování 1- až 2krát obraťte nebo zamíchejte. Již rozmrazené kusy z trouby vyndejte. Pokrm průběžně oddělujte od sebe. Již rozmrazené kusy z trouby vyndejte.
- Rozmrazené pokrmy nechte ještě 10 až 30 minut odpočívat ve vypnutém spotřebiči, aby se vyrovnala teplota.

Doporučená nastavení pro rozmrazování

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 10	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve watttech	Doba trvání v min
Chléb, 500 g	Nepřiklopená nádoba	2		–	1. 180 2. 90	1. 3 2. 10–15
Housky	Rošt	2		140–160	90	2–4
Koláč, šfavnatý, 500 g	Nepřiklopená nádoba	2		–	1. 180 2. 90	1. 2 2. 10–15
Koláč, suchý, 750 g	Nepřiklopená nádoba	2		–	90	10–15
Maso, vcelku, např. pečeně, syrové maso, 1 kg	Nepřiklopená nádoba	2		–	1. 180 2. 90	1. 15 2. 20–30 ¹

¹ Pokrm po 1/2 celkové doby obraťte.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattch	Doba trvání v min
Mleté maso, míchané, 500 g	Nepřiklopená nádoba	2		–	1. 180 2. 90	1. 5 2. 10–15 ¹
Kuře, celé, 1,2 kg	Nepřiklopená nádoba	2		–	1. 180 2. 90	1. 10 2. 10–15 ¹
Ryba, celá, 300 g	Nepřiklopená nádoba	2		–	1. 180 2. 90	1. 3 2. 10–15 ¹
Bobulovité ovoce, 300 g	Nepřiklopená nádoba	2		–	180	5–10
Rozpouštění másla, 125 g	Nepřiklopená nádoba	2		–	90	7–9

¹ Pokrm po 1/2 celkové doby obraťte.

Ohřívání pomocí mikrovlnného ohřevu

Pomocí mikrovlnného ohřevu můžete ohřívát pokrmy nebo je v jednom kroku rozmrazovat a ohřívát.

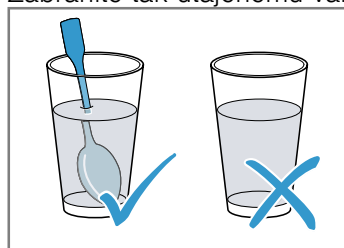
Pokyny k ohřívání pomocí mikrovlnného ohřevu

- Používejte přiklopenou nádobu vhodnou pro mikrovlnný ohřev.
- Pokrm během přípravy 2krát až 3krát obraťte nebo zamíchejte.
- Nechte pokrm po ohřátí 1–2 minuty odležet.
- Pokrmy předávají teplo nádobě. Nádoba může být velmi horká.
- Při ohřívání dětské stravy dodržujte následující body:
 - Kojenecké láhve postavte bez dudlíku a víčka na rošt.
 - Dětskou stravu po ohřátí důkladně promíchejte.
 - Bezpodmínečně zkontrolujte teplotu dětské stravy.
- Po ohřívání vnitřek trouby osušte.

VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Při ohřívání kapalin může docházet k utajenému varu. Při utajeném varu dosáhne kapalina teploty varu, aniž dochází k vystupování typických bublin. Již při sebe-menším otřesu nádoby může horká kapalina začít náhle prudce bublat a vystříknout.

- ▶ Při ohřívání vložte vždy do nádoby vždy také lžici. Zabráníte tak utajenému varu.



POZOR!

Když se stěn uvnitř trouby dotýká kov, vznikají jiskry, které mohou poškodit spotřebič nebo zničit vnitřní sklo dvířek.

- ▶ Kov, např. lžice ve skle, musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn uvnitř trouby a vnitřní strany dvířek.

Doporučená nastavení pro ohřívání pomocí mikrovlnného ohřevu

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattch	Doba trvání v min
Ohřívání nápojů, 200 ml	Nepřiklopená nádoba	2		–	900	1 - 3 ¹
Ohřívání dětské stravy, např. láhvi s mlékem, 150 ml	Nepřiklopená nádoba	2		–	360	1 - 3 ¹
Zelenina, chlazená, 250 g	Přiklopená nádoba	2		–	600	3 - 8
Přílohy, např. těstoviny, knedlíky, brambory, rýže chlazená	Přiklopená nádoba	2		–	600	5 - 10

¹ Pokrm řádně zamíchejte.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve watttech	Doba trvání v min
Polévka, eintopf, 400 ml chlazená	Přiklopená nádoba	2		-	600	5 - 7 ¹
Pokrm na talíři, 1 porce chlazená	Přiklopená nádoba	2		-	600	4 - 8
Zapékané pokrmy, 400 g, např. lasagne, zapékané brambory	Nepřiklopená nádoba	2		180–200	180	20–25
Přílohy, 500 g, např. těstoviny, knedlíky, brambory, rýže zmrazená	Přiklopená nádoba	2		-	600	7–15
Polévka, eintopf, 200 ml zmrazená	Přiklopená nádoba	2		-	600	6–8 ¹
Pokrm na talíři, 1 porce zmrazená	Přiklopená nádoba	2		-	600	11–15

¹ Pokrm řádně zamíchejte.

Udržování teploty

Pokyny k udržování teploty

- Když používáte druh ohřevu "udržování teploty", zabráníte tvorbě kondenzované vody. Nemusíte vnitřek trouby vytírat.

- Aby se pokrmy nevysušovaly, můžete je zakrýt.
- Neudržujte pokrmy teplé déle než 2 hodiny.
- Mějte na paměti, že některé pokrmy se při udržování teploty dál vaří.

25.9 Zkušební pokrmy

Informace v této části jsou určeny zkušebními institucím pro usnadnění testování spotřebiče podle EN 60350-1:2013 nebo IEC 60350-1:2011 a podle normy EN 60705:2012, IEC 60705:2010.

Pečení pečiva

- Hodnoty nastavení platí pro vložení do studené trouby.
- Řiďte se pokyny k předehřátí v doporučených nastaveních. Hodnoty nastavení platí bez rychlého ohřevu.
- Nejdříve použijte k pečení nižší z uvedených teplot.
- Současně vložené pečivo na plechách na pečení nebo ve formách nemusí být hotové ve stejnou dobu.
- Úrovně vkládání při pečení na 2 úrovních:
 - Univerzální hluboký plech: úroveň 3

- Plech na pečení: úroveň 1
- Formy na roštu:
 - První rošt: úroveň 3
 - Druhý rošt: úroveň 1
- Úrovně vkládání při pečení na 3 úrovních:
 - Plech na pečení: úroveň 5
 - Univerzální hluboký plech: úroveň 3
 - Plech na pečení: úroveň 1
- Vodový piškot
 - Když pečete na 2 úrovních, postavte rozevírací formy na rošty úhlopříčně nad sebe.

Doporučená nastavení pro pečení pečiva

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Stříkané pečivo	Plech na pečení	3		140–150 ¹	25–40
Stříkané pečivo	Plech na pečení	3		140–150 ¹	25–40
Stříkané pečivo, 2 úrovně	Univerzální hluboký plech + Plech na pečení	3+1		140–150 ¹	30–40

¹ Nechte spotřebič 5 minut předehřát. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

² Spotřebič předehřejte. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Sťříkané pečivo, 3 úrovně	2× Plech na pečení + 1× Univerzální hluboký plech	5+3+1		130–140 ¹	35–55
Koláčky	Plech na pečení	3		160 ¹	20–30
Koláčky	Plech na pečení	3		150 ¹	25–35
Koláčky, 2 úrovně	Univerzální hluboký plech + Plech na pečení	3+1		150 ¹	25–35
Koláčky, 3 úrovně	2× Plech na pečení + 1× Univerzální hluboký plech	5+3+1		140 ¹	35–45
Koláčky, 3 úrovně	2× Plech na pečení + 1× Univerzální hluboký plech	4+3+1		140 ¹	35–45
Vodový piškot	Dortová forma Ø 26 cm	2		160–170 ²	25–35
Vodový piškot	Dortová forma Ø 26 cm	2		160–170 ²	25–35
Vodový piškot, 2 úrovně	Dortová forma Ø 26 cm	3+1		150–170 ²	30–50

¹ Nechte spotřebič 5 minut předeřhát. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

² Spotřebič předeřhajte. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

Doporučená nastavení pro grilování

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C / stupeň grilování	Doba trvání v min
Opékání toastů	Rošt	5		3 ¹	3–5

¹ Spotřebič nepředeřhajte.




Příprava pokrmů pomocí mikrovlnného ohřevu

- Když používáte rošt, zasuňte ho do trouby nápísem **Microwave** ke dvířkám spotřebiče a zakřivením dolů.
- Pro testování se samostatným mikrovlnným ohřevem vypněte funkci sušení v základních nastaveních. → *Strana 20*





Doporučená nastavení pro rozmrazování pomocí mikrovlnného ohřevu

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Úroveň	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v min
Maso	Nepřiklopená nádoba	2		1. 180 2. 90	1. 5 2. 10–15

Doporučená nastavení pro vaření pomocí mikrovlnného ohřevu

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Úroveň	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Výkon mikrovlnného ohřevu ve watttech	Doba trvání v min
Vaječné mléko	Nepřiklopená nádoba	2		1. 360 2. 180	1. 20 2. 20–25
Píškot	Nepřiklopená nádoba	2		600	7–9
Sekaná	Nepřiklopená nádoba	2		600	22–27

Doporučená nastavení pro pečení v kombinaci s mikrovlnným ohřevem

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 10</i>	Teplota ve °C	Výkon mikrovlnného ohřevu ve watttech	Doba trvání v min
Zapečené brambory	Nepřiklopená nádoba	2		170–190	360	25–30
Koláče	Nepřiklopená nádoba	2		180–200	180	18–23
Koláče	Nepřiklopená nádoba	2		180–200	180	18–23
Kuře	Rošt	2		200–220	360	25–35 ¹

¹ Pokrm po 2/3 celkové doby obraťte.

26 Návod k montáži



Při montáži spotřebiče se řiďte těmito informacemi.

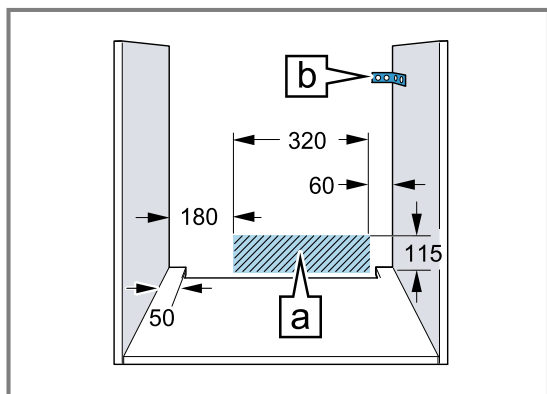


26.1 Všeobecné pokyny k montáži

Před zahájením montáže spotřebiče se seznámte s těmito pokyny.

- Vestavná skříňka nesmí mít za spotřebičem zadní stěnu. Mezi stěnou a dnem skříňky, resp. zadní stěnou skříňky umístěné výše musí být zachována vzdálenost minimálně 35 mm.
- Větrací drážky a sací otvory nesmí být zakryté.
- Jen odborná vestavba podle tohoto montážního návodu zaručí bezpečné používání. Za škody způsobené chybnou vestavbou ručí montážní firma.
- Při přemísťování nebo vestavbě nedržte spotřebič za madlo dvířek.
- Po vybalení spotřebič zkontrolujte. V případě poškození během přepravy spotřebič nezapojte.

- Před uvedením do provozu odstraňte zevnitř trouby a z dvířek obalový materiál a lepicí fólie.
- Řiďte se montážními listy pro vestavbu příslušenství.
- Vestavná skříňka musí být odolná vůči teplotě až do 95 °C, sousední přední stěny skříňek až do 70 °C.
- Nezapodovávejte spotřebič za dekorační dvířka nebo dvířka skříňky. Hrozí nebezpečí přehřátí.
- Výřezy ve skříňce proveďte před zasazením spotřebiče. Odstraňte třísky. Funkce elektrických součástí by mohla být negativně ovlivněna.
- Zásuvka pro připojení spotřebiče musí být umístěna v oblasti vyšrafované plochy  nebo mimo prostor zabudování spotřebiče. Neupevněnou skříňku připevněte ke stěně běžně prodávaným úhelníkem .



- Abyste zabránili pořezání, používejte ochranné rukavice. Části, které jsou přístupné při montáži, mohou mít ostré hrany.
- Rozměry na obrázcích jsou v mm.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Použití prodlužovacího síťového kabelu a neschválených adaptérů je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívejte vícenásobné zásuvky.
- ▶ Používejte pouze certifikované prodlužovací kabely, které mají minimální průřez 1,5 mm² a splňují příslušné národní bezpečnostní požadavky.
- ▶ Je-li síťový kabel příliš krátký, kontaktujte zákaznický servis.
- ▶ Používejte pouze adaptéry schválené výrobcem.

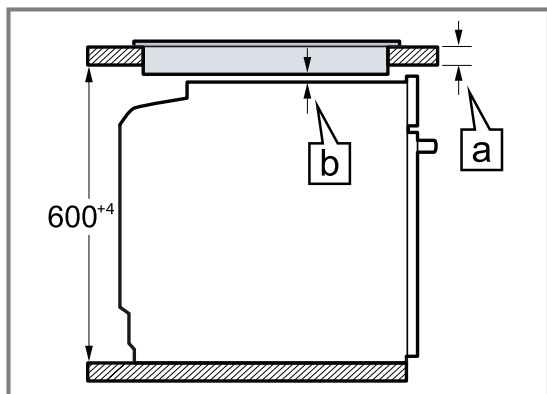
POZOR!

Při přenášení spotřebiče za madlo dvířek se madlo může ulomit. Madlo dvířek neunesete hmotnost spotřebiče.

- ▶ Spotřebič nepřenášejte ani nadržte za madlo dvířek.

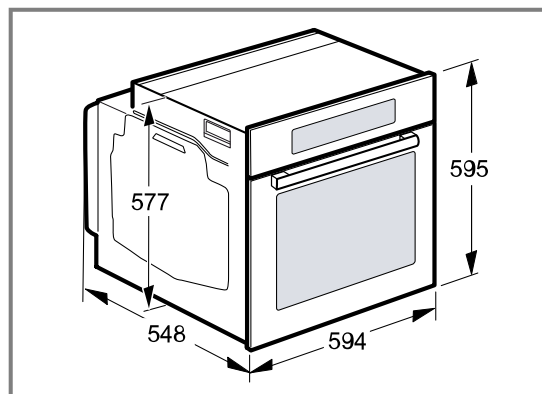
26.4 Vestavba pod varnou desku

Je-li spotřebič vestavěn pod varnou deskou, musí být dodrženy minimální rozměry, případně včetně nosné konstrukce.



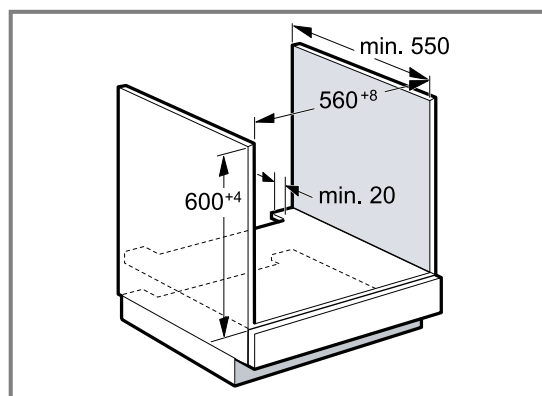
26.2 Rozměry spotřebiče

Zde najdete rozměry spotřebiče



26.3 Vestavba pod pracovní desku

Při vestavbě pod pracovní desku dodržujte montážní rozměry a pokyny.



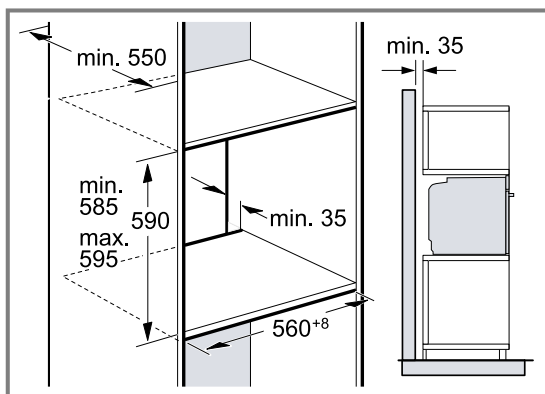
- Pro odvětrávání spotřebiče musí být v oddělovací desce odvětrávací výřez.
- Pracovní deska musí být připevněná k vestavné skříňce.
- Dodržujte případně dodaný montážní návod pro varnou desku.

Na základě potřebné minimální vzdálenosti **b** vyplývá minimální tloušťka pracovní desky **a**.

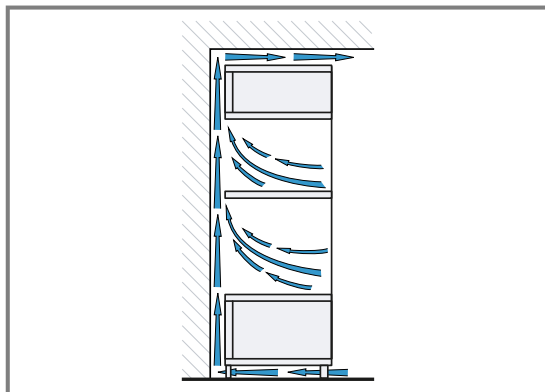
Typ varné desky	a nasazená v mm	a v rovině v mm	b v mm
Indukční varná deska	37	38	5
Celoplošná indukční varná deska	47	48	5
Plynová varná deska	27	38	5
Elektrická varná deska	27	30	2

26.5 Vestavba do vysoké skříňky

Při vestavbě do vysoké skříňky dodržujte montážní rozměry a pokyny.



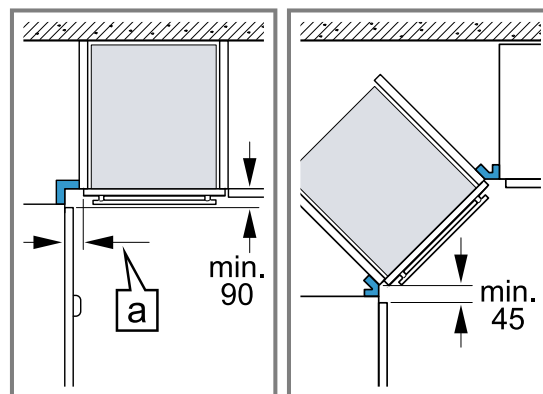
- Pro odvětrávání spotřebiče musí být v mezidnech větrací výřez.
- Aby bylo zabezpečené dostatečné odvětrávání spotřebiče, je v prostoru soklu nutný větrací otvor min. 200 cm². Za tímto účelem seřízněte kryt soklu nebo namontujte větrací mřížku. Je třeba dbát na to, aby byla zabezpečena výměna vzduchu podle náčrtu.



- Pokud má vysoká skříňka kromě zadních stěn příslušných prvků další zadní stěnu, musí se tato zadní stěna odstranit.
- Spotřebič umístěte maximálně do takové výšky, abyste mohli bez problémů vyjmát příslušenství.

26.6 Vestavba do rohu

Při vestavbě do rohu dodržujte montážní rozměry a pokyny.



- Aby bylo možno otevírat dvířka spotřebiče, je nutné při vestavbě do rohu dodržet minimální rozměry. Rozměr [a] závisí na tloušťce přední hrany nábytku a na madle.

26.7 Elektrické připojení

Pro bezpečné elektrické připojení spotřebiče dodržujte tyto pokyny.

- Spotřebič odpovídá stupni ochrany I a smí být připojen jen kabelem s ochranným vodičem.
- Jištění musí být provedeno podle výkonu uvedeného na typovém štítku a místních předpisů.
- Při veškerých montážních pracích musí být spotřebič odpojený od sítě.
- Spotřebič smí být připojen pouze pomocí přívodního kabelu, který je součástí dodávky.
- Přívodní kabel spotřebiče musíte zapojit tak, aby se ozvalo zacvaknutí. Přívodní kabel dlouhý 3,0 m lze obdržet u zákaznického servisu.
- V případě výměny smí být použit pouze originální kabel. Lze jej obdržet u zákaznického servisu.
- Ochrana proti dotyku musí být zajištěna vestavbou.

Připojení spotřebiče k elektrickému proudu se zástrčkou s ochranným kontaktem

Poznámka: Spotřebič se smí zapojovat pouze do předpisově nainstalované elektrické zásuvky s ochranným kontaktem.

- ▶ Připojte zástrčku do zásuvky s ochranným kontaktem.

U vestavěného spotřebiče musí být síťová zástrčka síťového kabelu volně přístupná. Pokud není volný přístup k síťové zástrčce možný, je třeba do stávající elektrické instalace instalovat dělicí zařízení pro všechny póly podle předpisů pro instalaci.

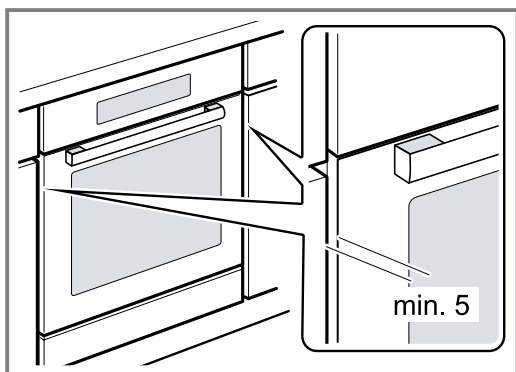
Připojení spotřebiče k elektrickému proudu bez zástrčky s ochranným kontaktem

Poznámka: Elektrické připojení smí provádět pouze koncesovaný odborník. V případě poškození nesprávným připojením zaniká nárok na záruku. Do stávající elektrické instalace se musí nainstalovat jistič všech pólů podle předpisů pro instalaci.

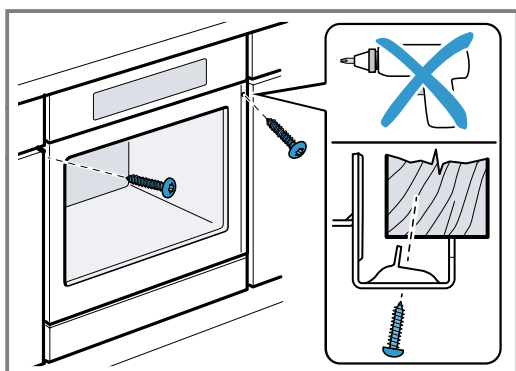
1. Identifikujte fázové vodiče a nulový vodič v připojovací zásuvce.
V případě nesprávného připojení může dojít k poškození spotřebiče.
2. Připojení provádějte pouze podle schématu připojení.
Napětí viz typový štítek.
3. Při zapojování vodičů síťové přípojky dodržujte barevné rozlišení:
 - zeleno-žlutá = ochranný vodič ⊕
 - modrá = nulový vodič
 - hnědá = fáze

26.8 Montáž spotřebiče

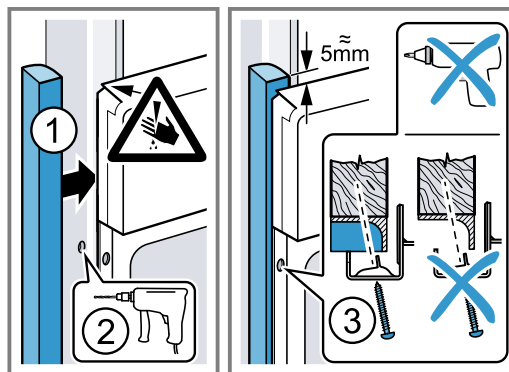
1. Spotřebič zcela zasuňte a středově vyrovnejte.



2. Spotřebič přišroubujte.



3. U kuchyňských linek bez madel se svislou lištou pro otevření:
 - Použijte vhodný vložený kus ① pro zakrytí případných ostrých hran a zajištění bezpečné montáže.
 - Pro vytvoření šroubového spojení předvrtejte do hliníkových profilů otvory ②.
 - Připevněte spotřebič pomocí odpovídajícího šroubu ③.



Poznámka: Mezera mezi pracovní deskou a spotřebičem se nesmí zakrývat přídatnými lištami. Na postranních stěnách vestavné skříňky nesmí být připevněné tepelněizolační lišty.

26.9 Demontáž spotřebiče

1. Spotřebič odpojte od sítě.
2. Povolte upevňovací šrouby.
3. Spotřebič mírně nazdvihněte a zcela vytáhněte.



BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
siemens-home.bsh-group.com

Vyrobeno společností BSH Hausgeräte GmbH s obchodní licencí Siemens AG



9001747321 (020506)
CS